

SEGUN ALFONSO GUERRA

## EL PARTIDO NACIONALISTA VASCO ACEPTARA LA CONSTITUCION

En el mismo sentido se ha pronunciado el Partido Carlista • Aprobado el proyecto de autonomía de la región cántabra • Se unificaron los tres partidos socialistas de Cataluña • Abandonaron su encierro las cinco personas que se mantenían en huelga de hambre en el Ayuntamiento de Pamplona • Manifestación, sin incidentes, en San Sebastián — (Información en página 6)

Accidente, en Méjico, similar al del camping de «Los Alfaques»

### DIEZ MUERTOS Y MAS DE CIENTO VEINTE HERIDOS GRAVES

Volcó y estalló posteriormente un camión cisterna con gas que alcanzó e incendió tres autobuses y dos camiones — (Texto en pág. 2)

También calienta el sol en el Irán

### ¡A 50 GRADOS EN AHVAZ!

TEHERAN, 16.—Millares de serpientes, escorpiones e insectos se han desplazado desde el desierto hasta la ciudad inmediata de Ahvaz, al Sudoeste del país, donde desde hace algún tiempo se viene soportando una fuerte ola de calor.

Los periódicos informan que un campesino de 18 años murió a consecuencia de la picadura de escorpión, y unas doce personas han sido asistidas por mordeduras de serpientes.

La temperatura en Ahvaz, uno de los centros de la "In-Ria" del petróleo iraní, ha llegado a los cincuenta grados centígrados, con un 94 por ciento de humedad.—(Efe.)

Pablo VI en su alocución dominical:

*“Una opinión política no puede ser perseguida ni castigada como delito”*



En la fotografía de EFE, momento de la llegada de S. S. a su residencia veraniega de Castelgandolfo

- ★ El Papa dedicó la plegaria del Angelus a los disidentes soviéticos juzgados la pasada semana por tribunales de su país y cuyas sentencias suscitan fuertes críticas en todo el mundo
- ★ Otro proceso va a iniciarse, en Moscú, contra dos reporteros norteamericanos
- ★ Como represalia, Washington ha cancelado la venta de tecnología a la Unión Soviética

(Información en página 8)

EN 'SANCHEZ', SÍ

Lavadora superautomática

PTS  
**2.900**

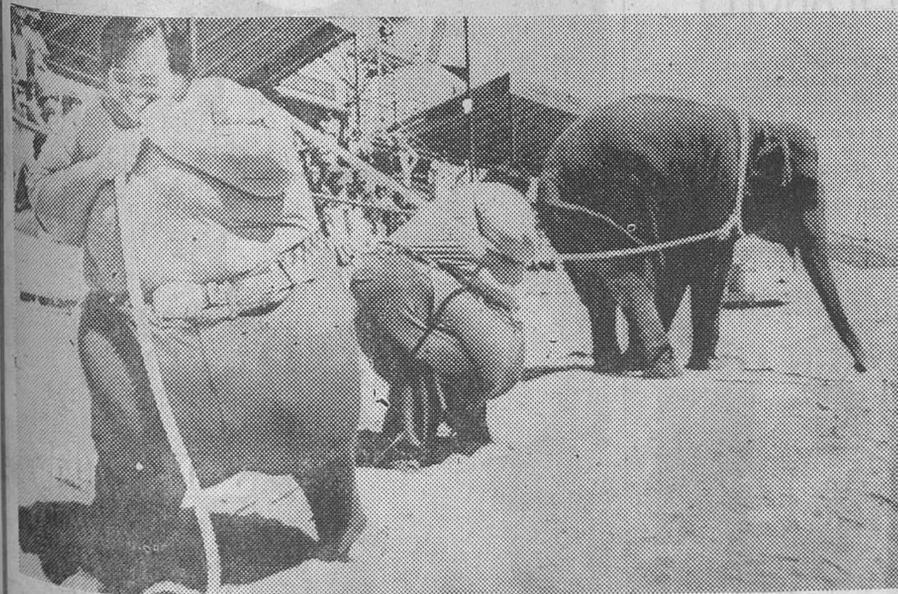
(Existencias limitadas.)  
LAVADO EN FRIO/5 Kgs.  
10 PROGRAMAS

Ideal para el hogar, chalet o apartamento.

FACILIDADES HASTA 24 MESES

ELECTRODOMESTICOS  
**sanchez**  
donde todo es posible!

## Pese a todo, pudo el elefante



REDWOOD CITY (California). — Los gemelos mayores del mundo en peso, Benny (izquierda), de 727 libras de peso (unos 330 kilos) y Billy McGuire, de 747 libras de peso (unos 340 kilos) enzarzados en una lucha de tiro de cuerda contra Tago, un elefante asiático en el «Marine World Africa - U.S.A.». Los gemelos, con peso total de 1.474 libras (unos 670 kilos), demostraron no ser contrincantes para Tago, que pesa 6.000 libras (2.718 kilos aproximadamente). — (Telefoto Efe - Upi.)

SU NUMERO PUEDE LLEGAR A UN TOTAL DE 1.500

## POLICIAS DE LA REPUBLICA ASCENDIDOS A SUBCOMISARIOS Y READMITIDOS EN EL CUERPO

MADRID, 16. (Efe.)—Ayer tarde quedaron terminados los primeros 120 expedientes por los que se reconoce a otros tantos policías de la República la categoría de subcomisarios del Cuerpo General de Policía y el disfrute de los consiguientes derechos pasivos a los que por su edad no puedan reintegrarse en la vida activa. Ello es consecuencia de la aplicación de la Ley de Amnistía de 15 de octubre de 1977 para cuya aceleración se reunieron en los pasados días el ministro del Interior, señor

Martín Villa, y un grupo de sus colaboradores, con los diputados socialistas, Manuel Turrión y Sócrates Gómez. El interés del primero en coincidencia con el de los parlamentarios socialistas —dice un portavoz de estos últimos— permitió una nueva reunión ayer tarde con el subsecretario del Interior, señor Camuñas y el director general de Seguridad, para dejar completamente terminados los primeros 120 expedientes, de un total de 1.500 que podrían ser acordados.

Tragedia de "Los Alfaques"

# EVACUADOS OTROS SEIS HERIDOS A ALEMANIA

● EL MEJOR ESPECIALISTA ALEMÁN EN TRATAMIENTO DE QUEMADOS ELOGIA EL TRABAJO DE LOS MÉDICOS ESPAÑOLES

● LOS SEGUROS A PAGAR PUEDEN PASAR DE 25 MILLONES DE DOLARES

BONN, 16. (Efe).—Seis alemanes con quemaduras de diversa gravedad por la explosión del camping «Los Alfaques» llegaron en la noche del sábado a Francfort.

Un portavoz del ministerio alemán de Asuntos Exteriores dijo hoy, domingo, en Bonn, que los seis estaban ingresados en un hospital de Barcelona y que el traslado se realizó en un avión ambulancia de las fuerzas aéreas alemanas, con dos médicos y seis ayudantes a bordo.

Poco después de la llegada al aeropuerto de Francfort los enfermos fueron trasladados a una clínica de dicha ciudad.

## ELOGIOS ALEMANES A LOS MÉDICOS ESPAÑOLES

BONN, 16. (Efe).—Los médicos españoles están a la altura de los especialistas mundiales para tratar a las víctimas de la catástrofe del camping «Los Alfaques».

Con esta afirmación el número uno de los médicos de Alemania Federal especializados en el tratamiento de quemaduras graves, doctor Peter Rudolf Zellner, salió hoy, domingo, en defensa de sus colegas españoles, en unas declaraciones al diario «Bild».

El doctor Zellner, que hace dos años «cambió» la cara al campeón mundial de automovilismo Niki Lauda, tras un grave accidente, dice refiriéndose concretamente al doctor español José Bañuelos: «Con él los enfermos están en buenas manos». En otra «Lo mismo puedo decir de los médicos que conocí estos días en las clínicas de Barcelona y de Valencia».

Con la publicación de estas declaraciones el diario «Bild» trata de paliar las protestas de un comentario, publicado al día siguiente de la catástrofe, en el que criticaba duramente la actuación española tras la explosión del camión cisterna.

Al cuidado del doctor Zellner, en su clínica de Ludwigshafen, están seis de las víctimas de «Los Alfaques» y refiriéndose concretamente a los primeros cuidados de que fueron objeto por los médicos españoles, dijo que habían sido los más correctos y que él hubiera hecho exactamente lo mismo.

## MÁS DE 25 MILLONES DE DOLARES, CUANTÍA DEL SEGURO

PARIS, 16. (Efe).—El dolor por la pérdida de seres queridos no excluye la preocupación por las indemnizaciones a que tienen derecho las familias de las víctimas del campamento turístico de «Los Alfaques».

Este tema es el que, a medida que pasan los días, predomina en las informaciones francesas relativas al trágico suceso.

Las compañías de seguros pagarán, anuncia hoy en primera

plana «Le Journal du Dimanche» editado en París y con difusión nacional.

El periódico dice que la Unión de Compañías Españolas garantiza el pago de sus compromisos que, según una primera estimación, podrían elevarse a más de 25 millones de dólares.

Hay también diversas compañías francesas y de otros países con las que algunas de las víc-

timas habían suscrito pólizas individuales contra accidentes, incendio, o seguros de vida.

Un servicio telefónico del «Centro de Documentación e Información de los Seguros» funciona en París de manera permanente, y también a través de la Prensa ese servicio informa a los interesados de que en España la prescripción en estos casos es de un año.

# TERREMOTO SIN DAÑOS EN EL JAPON

### OCHO MUERTOS EN EL INCENDIO DE UN AUTOBUS

TOKIO, 16. (Efe).—Un terremoto de intensidad moderada azotó esta madrugada dos islas del archipiélago del Japón, según informó la agencia meteorológica nacional.

No se ha informado que hubiese daños o heridos. El temblor, que afectó a las islas de Hokkaido y Honshu, tuvo lugar a las tres menos cuarto de la madrugada, hora local (8 de la tarde de ayer, hora española).

El terremoto, cuyo epicentro se situó en el Pacífico, tuvo una intensidad de cuatro grados en la escala japonesa de siete.

## OCHO MUERTOS AL INCENDIARSE UN AUTOBUS

SEUL, 16. (Efe).—Ocho personas resultaron muertas y otras 30 heridas al incendiarse un autobús abarrotado de viajeros cerca de Pusan, ciudad costera meridional de Corea Sur.

Es posible que el número de muertos aumente, ya que 26 de los heridos sufren graves quemaduras y su estado es crítico.

Alrededor de 80 personas viajaban en el autobús, que se incendió anoche después de una explosión ocurrida según dijeron los supervivientes, al encender una cerilla uno de los viajeros.

## Granada: Dos heridos graves, en accidente de tráfico

GRANADA, 16. (De la Redacción de HOJA DEL LUNES).—Dos heridos graves, en accidente de tráfico, es el balance provisional que han dado nuestras carreteras, mientras que los bomberos efectuaron tres salidas.

A las 18.30 horas, en la carretera comarcal 335 (Alcalá la Real-Torre del Mar), en el término de Illora, se salió de la calzada la moto MA-6.683-H, por causas desconocidas, que era conducida por José María Alcaide Aguilar, de 43 años de edad, vecino de Málaga, quien resultó con heridas calificadas de carácter grave, al igual que su acompañante José Valenzuela Avila, de 53 años de edad, vecino de Tocón.

## SALIDAS DE LOS BOMBEROS

Las salidas de los bomberos fueron la primera a Churriana de la Vega, al cortijo San Cayetano, en la que se encontraban ardiendo, por causas desconocidas, 100 marjales de pastos, y unos olivos y almendros. La segunda salida fue a la plaza de la Merced, en donde ardían basuras y desperdicios, y la última fue al Paseo del Salón, donde estaba ardiendo el turismo SE-12443, propiedad de José Luis Callejas Carrasco, también por causas desconocidas.

En Méjico

# ACCIDENTE SIMILAR AL DE "LOS ALFAQUES", CON DIEZ MUERTOS Y MAS DE 120 HERIDOS DE GRAVEDAD

MEJICO, 16 (EFE). — Diez muertos y más de 120 heridos graves es el balance del vuelco y posterior explosión de un camión cisterna con gas, ocurrido anoche en la carretera Méjico DF - Queretaro.

La onda expansiva de la deflagración alcanzó e incendió tres autobuses y dos camiones que circulaban en las proximidades del camión cisterna en el momento de la explosión, sobrevenida a las once de la noche.

Fuentes policiales de Quereta-

ro informaron a «Efe» que otros dos autobuses y dos automóviles resultaron seriamente dañados por la violenta explosión.

Un portavoz de la «Cruz Roja» de la capital federal señaló que además de los diez muertos se contabilizaron entre 120 y 140 heridos con graves quemaduras.

La misma fuente indicó que se teme por la vida de un número impreciso de hospitalizados, internados desde anoche en varios centros médicos del departamento del Distrito Federal.

# SUCESOS

## LA HUELGA DE CONTROLADORES AEREOS FRANCESES, AFECTO A VARIOS VUELOS ESPAÑOLES

BARCELONA, 16.—Diversos retrasos se produjeron ayer y hoy en los vuelos con salida en Barcelona, debido a la huelga de los controladores aéreos franceses, informó a «Efe» un portavoz del aeropuerto barcelonés.

Los retrasos afectaron a los vuelos internacionales, aunque también se vieron afectados algunos vuelos nacionales, en aquellos casos en que anteriormente se sobrevoló el espacio aéreo francés.

Durante el día de ayer, el vuelo de «Iberia» a Londres sufrió un retraso de 25 horas. El vuelo de la «BA» a la capital británica tuvo un retraso de 20 horas, y de 17, el de la «British Caledonian» a Manchester. El vuelo de «Sabena» a Bruselas registró un retraso de 10 horas.

En lo que respecta al día de hoy, los retrasos fueron los siguientes: cincuenta minutos en el vuelo de «Iberia» a París; hora y media en el de la «KLM» a Amsterdam, y una hora y veinteminutos en el vuelo de «Sabena» a Bruselas.

Se da la circunstancia de que en el aeropuerto londinense se dio al pasaje con destino a Barcelona la versión de que las anomalías provenían de una huelga de los controladores españoles.

Por su parte, el diario londinense «Sunday Telegraph» atribuye las anomalías a huelgas de los controladores de España y Francia. La situación de los controladores barceloneses —informó a «Efe» el citado portavoz— es de total normalidad. Para esta tarde, se espera que continúen los retrasos. (Efe.)

# CONTINUAN LOS INCENDIOS FORESTALES EN MALLORCA

### MORTAL ACCIDENTE DE TRAFICO EN ESTEPONA

PALMA DE MALLORCA, 16 (EFE). — Aunque anoche se esperaba que hoy quedarían extinguidos los últimos focos de incendio, hoy se ha reavivado el de Bandinat y se han declarado dos nuevos incendios en otros puntos de la isla.

El incendio que abarca la zona de Bandinat, en la sierra Burguesa, al Norte de Palma, ha vuelto a cobrar fuerza en tres puntos: Son Suint, Coll de Sa Creu y Benatiga.

A la una de la tarde de hoy se originó un nuevo incendio, cerca de Can Picafort, en la bahía de Alcudia. Inmediatamente se personaron fuerzas de la Guardia Civil y bomberos de Manacor y de otros términos municipales, con todos los efectivos a su alcance, para cortar la marcha del fuego. También efectuó numerosos vuelos la avioneta de «Icona» «Commander», para descargar su potencial de agua sobre las llamas.

Según ha podido saber «Efe», a últimas horas de la tarde se está haciendo todo lo posible para controlar este incendio, pero «podría resultar peligroso este nuevo foco».

Como todos los días, han colaborado también la Comandancia de Marina y la Cruz Roja, con las fuerzas del Ejército, Guardia Civil, Policía Armada, Obras Públicas, bomberos, «Icona» y numerosos voluntarios.

A las 16.45 se declaró otro nuevo incendio en El Fangar, entre Inca y La Puebla, pero, según informaron a «Efe», este fuego no ofrece peligro y ha quedado ya controlado.

En la noche de ayer se originaron varios nuevos focos en la zona de Andraitx, que ya se daba por extinguida. Estos focos fueron sofocados durante la noche por fuerzas de la Guardia Civil.

Esta mañana quedó nuevamente averiado uno de los dos hidroaviones «Canadair», de «Icona», que transportan 5.000 litros de agua. A últimas horas de la tarde, la Jefatura provincial de «Icona» estaba a la espera de otro «Canadair», procedente de Madrid.

La escalada de incendios forestales comenzó en Mallorca el 7 de este mes.

## ACCIDENTE DE TRAFICO EN ESTEPONA

ESTEPONA (Málaga), 16. (Efe.) Una persona muerta, dos heridas

graves y cinco leves ha sido el balance de un accidente ocurrido en el kilómetro 162,750 de la carretera nacional 340, Cádiz-Barcelona.

En dicho lugar chocaron los coches de turismo MA-1282-E, conducido por el vecino de Estepona José López Macías, de 29 años, que resultó muerto, y el de matrícula francesa 6162-EA-13, conducido por el súbdito marroquí Mohamed Damik, de 28 años, que sufre lesiones leves.

La esposa del súbdito marroquí, Belmanger, de 22 años, y el hijo de ambos, Abdalá Damik, de tres años, resultaron con heridas graves de las que fueron atendidos en un centro sanitario de Estepona.

La esposa del conductor fallecido, Concepción Gilón Gutiérrez, de 29 años, y los también usuarios del vehículo, Diego Díaz Jiménez, de 25, la esposa de éste, Marcela Avilés Sout, de 21 años, y Tomás Grimaldi Infantes, de 26 años, sufrieron heridas leves.

## GASOLINERA, ATRACADA

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 16. (Efe).—El empleado de una gasolinera ha resultado herido de gravedad de un tiro de escopeta, con cañones recortados, efectuado por un atracador.

El hecho se registró a las 3.30 de la tarde de hoy en el mismo centro de la ciudad, entre las calles de Montero Ríos y la calle Nueva.

El herido, Ramón García Requeira, ha sido internado en el

Hospital General de Galicia. La Policía realiza gestiones para lograr la detención del atracador.

Se desconoce, de momento, la cantidad de dinero sustraído.

## Desmentida la fuga de la cárcel del jefe de las «Brigadas Rojas»

LASIARA (Italia), 16.—Renato Curcio, jefe histórico de las «Brigadas Rojas», está preso y bien preso, en la «supercárcel» de Lasiara, en la isla italiana de Cerdeña, y hasta ahora, no ha intentado ninguna fuga.

Ya alarma de que Curcio se hubiese fugado de la prisión cundió esta madrugada en la provincia de Sassari, donde está enclavada esta «cárcel para presos peligrosos», cuando los veraneantes y habitantes del lugar oyeron las sirenas de la Policía y vieron el destello cegador de los focos.

La Policía tranquilizó a las gentes. Se trató sólo de una prueba para dotar a la prisión de nuevos instrumentos de seguridad. (Efe.)

## Nuevos horarios de los servicios aéreos con Madrid y Barcelona

A partir del día 1 de julio, y hasta el 30 de septiembre, estarán en vigor nuevos horarios en los servicios aéreos que unen nuestra ciudad con Madrid y Barcelona. Dichos horarios son los siguientes:

### MADRID-GRANADA-MADRID

DIARIOS:

IB-567	Madrid - Granada..	...	Sale 08.55	—	Llega 09.55
IB-566	Granada - Madrid..	...	Sale 10.35	—	Llega 11.25
IB-569	Madrid - Granada..	...	Sale 18.50	—	Llega 19.50
IB-568	Granada - Madrid..	...	Sale 20.30	—	Llega 21.20

### BARCELONA-GRANADA-BARCELONA

DIARIOS:

IB-561	Barcelona - Granada..	...	Sale 07.55	—	Llega 09.10
IB-560	Granada - Barcelona..	...	Sale 09.50	—	Llega 11.00
IB-563	Barcelona - Granada..	...	Sale 17.25	—	Llega 18.40
IB-562	Granada - Barcelona..	...	Sale 19.20	—	Llega 20.30

MEJOR CON UN LIBRO

Saber andar, no basta... ENSEÑELE A CIRCULAR!

Jefatura Central de Tráfico  
Ministerio de la Gobernación

# TRANSPORTE DE MERCANCIAS: Un nuevo convenio conflictivo

- Los trabajadores del sector se declararon en huelga jueves y viernes
- Representantes de obreros y empresarios llegaron a un acuerdo-marco, que pone fin al conflicto
- Policía municipal, bomberos y vigilantes nocturnos volvieron a sus puestos, tras aprobarse definitivamente el abono del plus de peligrosidad
- Escasa participación popular en las jornadas —12 y 13— de Acción por Andalucía

Otra semana más, de las llamadas "movidas" en cuanto a hechos y acontecimientos noticiosos dentro del ámbito laboral y sindical. Las altas temperaturas veraniegas de los últimos días no han sido óbice para los conflictos laborales, como el del Transporte de Mercancías y, sobre todo, las concentraciones, manifestaciones y ocupaciones simbólicas de tierras y organismos oficiales,

funcionarios municipales, saltó a la palestra de la actualidad el de los transportistas de mercancías. Desde el día 19 de junio pasado, se venía discutiendo la elaboración del nuevo convenio colectivo provincial del Transporte de Mercancías. Varias habían sido ya las reuniones entre las comisiones patronal y obrero y, por ende, los acuerdos adoptados en algunos puntos del articulado,

lítica que aproveche los recursos naturales de Andalucía, etcétera—, la escasa participación popular en las acciones —que, además habían sido declaradas ilegales por la autoridad— hace meditar sobre la falta de estrategia y de unidad entre las distintas organizaciones obreras que luchan —al menos lo intentan— por la justicia social en Andalucía.



Grupo de protagonistas —guardias municipales, bomberos y vigilantes nocturnos— protagonistas de una huelga sonada, durante su permanencia en el patio del Ayuntamiento. (Foto TORRES MOLINA.)

llevadas a cabo por el SAT durante los días 12 y 13 pasados. Antes de pasar a analizar otros asuntos, conviene recalcar el "final feliz" que tuvo el conflicto planteado por el personal adscrito a las plantillas de la Policía Municipal, Bomberos y Vigilantes Nocturnos, del Ayuntamiento de Granada. En efecto, desde el miércoles pasado los servicios desempeñados por estos funcionarios municipales se llevan a cabo con toda normalidad. El martes, una comisión de representantes de este personal municipal, acompañados por su abogado, Fernández Aceytuno, y por los parlamentarios granadinos Fernández Montesinos y Darío Maldonado del PSOE, y Julio de Castro Hitos, de UCD, se entrevistaron en Madrid con el director general de Administración Local. Sus compañeros, mientras, proseguían su encierro, aunque se habían trasladado del Ayuntamiento, al Parque Municipal de la Avenida de Puercas. Afortunadamente el ánimo esperanzado con que viajaban a la capital de España, no se defraudó, ya que la entrevista con el director general fue altamente satisfactoria. La autorización para hacer efectivo el abono de las cinco mil pesetas de plus de peligrosidad y penosidad, acordado a las ocho y media de la tarde, donde se ratificó definitivamente dicha decisión. Con esto se puso fin al encierro que, desde el sábado anterior por la parte de los funcionarios, venían manteniendo el importe del plus antes citado no se computará en la masa salarial para 1978.

Independientemente de lo anterior, en el pleno municipal, se acordó fijar el incremento de retribuciones para todos los funcionarios, en una cantidad lineal de 4 y 8, y de 60.000 pesetas, para los niveles 3, 4 y 8 y de 60.000 pesetas, para los niveles 8 y 10.

**TRANSPORTE DE MERCANCIAS: UN NUEVO CONVENIO CONFLICTIVO**

Los conflictos se suceden, como hechos propios y normales de la vida. Terminado el de los

cuando el lunes, al abordarse el tema de las pagas extras y de las horas extras, surgió la ruptura de las deliberaciones. Con la desavenencia, se produjo la huelga, que por cierto tenían comunicada los trabajadores desde varios días antes, de cara al día 13. El jueves, por tanto, hubo paralización total de las actividades laborales en el sector transportista de toda la provincia. El viernes ocurría lo mismo, en cuanto al paro, aunque con la importante salvedad de la adopción del acuerdo definitivo por la comisión negociadora, para dar por terminado el conflicto. El gobernador civil, intentando evitar que se encoraran los ánimos entre patronos y obreros más de la cuenta, convocó a los representantes de ambas partes para sentarse a negociar nuevamente. De la reunión no salió la firma del convenio, sino un acuerdo marco en el tema conflictivo —la relación de las horas extras con el kilometraje—, que servirá para que los asesores jurídicos redacten conjuntamente el articulado final del nuevo convenio.

Se da el caso —muy comentado, por cierto, en los ambientes laborales y sindicales locales— de que el Transporte de Mercancías había sido un sector poco conflictivo. Los trabajadores, según comentaban ellos mismos en las asambleas masivas que han venido celebrando en la AISS, han alcanzado una unidad importante en este convenio, en el que destaca la consecución de un salario mensual para el peón, de 25.000 pesetas, entre el sueldo base y un plus de transporte.

**JORNADAS DE ACCION POR ANDALUCIA**

Mitines, asambleas, paros, concentraciones y algunas ocupaciones simbólicas de tierras y edificios públicos constituyen el balance de las acciones realizadas, a instancias del Sindicato Andaluz de Trabajadores, en distintas localidades andaluzas durante los días 12 y 13 de los corrientes. No obstante, los buenos obtenidos que se planteaba el SAT, para dar a conocer a la opinión pública —ley de laboreo forzoso, puesta en marcha de una po-

El eco popular de las convocatorias ha sido, sin lugar a dudas, más profundo en la parte occidental de Andalucía, donde el espíritu reivindicativo, sobre todo de los obreros del campo, está más desarrollado merced a una situación más crítica que en la parte oriental. Concretamente en Granada, cabe destacar una manifestación en Pinos Puente y una huelga bastante generalizada en el campo en la zona costera, así como la ocupación simbólica de algunas tierras en Motril, lo que produjo la detención de varios dirigentes del SAT.

# EL TURISMO, UN COMPROMISO PARA TODOS



Estamos de lleno en la etapa veraniega. Es la etapa turística en nuestra capital y nuestras costas. Avalanchas de nacionales y extranjeros nos visitarán si las previsiones se cumplen. Quisiera referirme a los que por razones profesionales formamos esa ventana abierta al conocimiento directo de lo que nuestro país puede ofrecer de lo propio, al que pasa nuestras fronteras, ya para conocer, ya para simplemente descansar, y debemos mantener un empeño constante en el buen cumplimiento profesional dentro de la extensa y delicada parcela que nos corresponde. Pero de nada serviría si en el terreno extrahospedaje se rompe la convivencia que debemos exigir a todos porque la cortesía y complacencia no deben estar adscritas a nuestros problemas cotidianos y los viajeros sean de donde sean deben recordar intactos los recuerdos del inesperado rincón, que tanto abundan en nuestra ciudad, de las costumbres, que van quedando pocas, de los paisajes, que de eso tenemos en abundancia, o simplemente de esa acertada minuta gastronómica que se puede agregar para recomendar al no menos importante, como el de los valores humanos, porque debemos reconocer que aún queda un resto de inadaptados, que mantienen sin gracia algo de la antigua picaresca que hoy llamamos gamberrismo y hacen un daño enorme con su acción delictiva y reiterada contra la civildad y por consiguiente con total desprecio de la convivencia.

Los turistas, sean nacionales o extranjeros, no siempre llegan organizados. Hay muchos que viajan por su cuenta, orientados por mapas o guías, que ofrecen nor-

**POR J. GARCIA**

malmente información sincera, y ahí es donde nuestro comportamiento debe ser serio, desterrando el zafio, "habla en cristiano", y tratar de comprenderlos manteniendo la fórmula conciliatoria de tanto sabor cristiano, como es el vivir para sí y vivir para los demás. No creo que cueste demasiado trabajo evitar la contemplación de cuanto humanamente deforma o rebaja y mostrar lo que realmente pueda resultar po-

sitivo para la imagen de nuestra ciudad, que es la imagen de nosotros mismos. Tengo recuerdos gratos y menos gratos de mis viajes al extranjero y en el fondo están relacionados con el trato recibido en el respectivo país, por la ayuda y la conducta en los contactos callejeros y, en suma, en el comercio social, que influye decisivamente para el afianzamiento de un buen recuerdo. Pensemos en esto al iniciar esta nueva temporada turística que a todos nos obliga sin que pueda ser permisible la excusa.

## TIC-TAC

- Los debates constitucionales, a toda máquina. —Por los que no saben olvidar.
- Van que pitan. —Promesa municipal: Habrá iluminación moderna, en San Ildefonso, en breve.
- Los granadinos Orantes e Higueras, eliminados de la "Copa Davis". —¡Vaya breva!
- Que se consuelen con una de costa. —Plan de urgencia para salvar Andalucía, presentado por el P.C.E.
- Otra vez sube el pan. —¡Socorroooooo...
- Habrá tortas. —Los presos de Granada denuncian su situación: "En las cárceles no ha entrado la democracia".
- También subirá la gasolina. —Esto no carbura. —¡Pues que la encierren!
- Película: "Por quién doblan las campanas".

KIKI

## Ante la incomunicación social

# EL AISLAMIENTO DE LA CLASE MEDIA

El protagonismo de los Medios de Comunicación es, sin duda alguna, característica esencial de nuestros días; Prensa, Radio y Televisión se han reafirmado ya como el cuarto poder de las sociedades modernas. Esto es evidente en las democracias occidentales, y comienza a serlo en los regímenes dictatoriales de distinto signo, donde los medios de comunicación juegan un papel decisivo en el derrocamiento o desestabilización de tales formas políticas.

El terrorismo, calificado ya por muchos como enemigo acérrimo de toda democracia pluralista, subsiste y gana terreno gracias a la difusión que adquiere a través de los "mass media"; y con esta afirmación no hago sino repetir algo ya muy discutido, no sólo entre los profesionales de la información, sino también entre los profesionales de la política.

Este es, sin duda, uno de los aspectos que imponen mayor responsabilidad a las tareas informativas.

Pero hay una vertiente de toda esta compleja organización que supone la difusión de la noticia, que se escapa, a veces, a nuestra reflexión y que a mí me

preocupa seriamente: la clase media está y se encuentra aislada.

Si estratificamos nuestra sociedad (puesto que vamos a ceñirnos a ella, aunque se pueda tomar como ejemplo extensible a otras de características similares), si la estratificamos —decía—, tomando como punto de referencia la participación que cada estrato resultante desarrolla en el circuito de la noticia, tenemos tres componentes perfectamente definidos:

—Las fuentes de la noticia; es decir, aquellos lugares, sujetos y acontecimientos que la provocan.

—Los emisores de ésta; los medios de comunicación.

—Los receptores; lectores, audiencia y televidentes, respectivamente para Prensa, Radio y Televisión.

El último estrato es esa clase media a la que ya me he referido anteriormente al asegurar su aislamiento.

Esta clase media española conoce la existencia de una política nacional de la que se cree partícipe, a la que ha sido acercada —incluso para su participación— por los medios de comunicación. Conoce también la crisis económica, los incidentes de or-

den público, los accidentes; sabe que hay en nuestro país un Parlamento, un Gobierno, una oposición. En suma; tiene ante sus ojos por sólo 18 pesetas, o unos minutos ante el aparato de radio o televisión, una pista panorámica del lugar en que se asienta, sus acontecimientos políticos, sociales, culturales y económicos.

Por su acecho a los medios que le proporcionan constantemente ese "cochorreo" de información es mínimo. El protagonismo de la clase media de todos esos acontecimientos diarios es mínimo. Esto se agudiza en un país cuyos súbditos no prestan una atención excesiva a los partidos políticos, destinados a ser la voz del pueblo en el Parlamento de una democracia pluralista. Las mayorías parlamentarias lo son de votantes, no de militantes.

Esto supone un alejamiento de la clase media de la actividad de un país, a todos los niveles antes señalados.

La fiabilidad de los medios descendiendo. La élite informativa de sus tareas habituales continúa, mientras siente decrecer el entusiasmo de sus receptores, una vez pasado el apogeo de la etapa de transición política.

La clase media se aísla. Sin querer ser alarmista pongo este tema en la mente de todos aquellos que de alguna manera se ven implicados en el oficio de transmisor. Los medios de comunicación lo son hoy de transmisión, no tanto por imposibilidades técnicas como por exceso de protagonismo por parte de quienes los manejan y falta de entusiasmo por parte de sus usuarios.

Es labor de todos utilizar al máximo los adelantos técnicos de nuestra época. Y si hago una llamada a los informadores, lanzo también otra de atención a la inquietud de la clase media que paulatinamente se deja abrumar por estos medios sin emitir señales de respuesta que repercutan activamente en los medios, ni manifestar interés para lograr mayor participación.

Es una labor ardua, pero, repito, ha de ser emprendida desde todas las partes afectadas. Y para ello es preciso la responsabilidad en los profesionales de la información y el abandono de ese cierto escepticismo que se está apoderando de la clase media española.

Mercedes FONSECA

**ALIATAR**

Horario especial: 5,30, 8 y 10,30

¡Impresionante estreno!  
• INGRID BERGMAN  
• GARY COOPER

— en —  
**POR QUIEN DOBLAN LAS CAMPANAS**  
(Mayores 14 años y menores, acompañados.) Technicolor. Basada en la célebre obra de ERNEST HEMINGWAY

**ASTORIA**

Desde las 5. Última a las 11.

¡POR FIN LLEGO!

**MAZINGER Z**

Una película para deleite de grandes y pequeños.

— COLOR —  
(Para todos los públicos)

**CAPITOL**

— A las 4,30, 7,15 y 10,15 —  
¡TERCERA SEMANA!

Inolvidable e insuperable. El superespectáculo de todos los tiempos.

**LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DIAS**

• Color •  
CANTINFLAS y 50 estrellas del mundo.  
(Para todos los públicos)

**GOYA CINEMA**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
continuas

APASIONANTE ESTRENO

**BRANNIGAN**

120 minutos de acción, porque BRANNIGAN es

• JOHN WAYNE •  
(Mayores de 14 años, y menores, acompañados)

**GRANADA**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡La película de las mil carcajadas!

Riase usted en compañía de sus hijos, con

• LOUIS DE FUNES •  
— en —  
**FANTOMAS VUELVE**

— COLOR —  
(Para todos los públicos)

**GRAN VIA**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
Un film de Alberto Grimaldi

Gran premio Festival de Cannes

**AFRICA AMA**

• Clasificada (S) •  
(Sólo mayores de 18 años)

— Color —

**ISABEL LA CATOLICA**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
ESTRENO

Nunca es tarde para vivir... Nunca es tarde para amar... Nunca es tarde para la libertad...

**NUNCA ES TARDE**

— Eastmancolor —  
• JOSE LUIS GOMEZ •  
• ANGELA MOLINA •  
(Mayores de 18 años)

**MADRIGAL**

— REFRIGERADO —  
A las 5, 7, 9 y 11. 3.ª Semana.  
(Para todos los públicos)

Estreno Columbia Pictures de actualidad mundial

**"SIMBAD Y EL OJO DEL TIGRE"**

Technicolor - Dynarama  
Patrick Wayne, Taryn Power  
¡¡Un espectáculo fabuloso!!

**PALACIO DEL CINE**

— A las 5, 7,30 y 10,15 —  
Acción, interés y humor en una película del más sugestivo y original ambiente.

**EL PREMIO**

— Color —  
• PAUL NEWMAN •  
• ELKE SOMMER •  
(Autorizada para todos los públicos)

**REGIO**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡QUINTA SEMANA!

**Danasas del placer**

— COLOR —  
Sólo para mayores de 18 años

**CLASIFICADA "S"**  
Se advierte que por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador

**ALHAMBRA**

Desde las 5,30

Nuevo y escalofriante... Este es el nuevo filme de

**ROMAN POLANSKI**

**EL QUIMERICO INQUILINO**

— Color —  
(Mayores de 18 años)

• Con Shelley Winters •

**PRINCIPE**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
Un deleite para este verano

**LAST SUMMER (EL ULTIMO VERANO)**

— COLOR —  
(Mayores de 18 años)

**ALAMEDA**  
(Avenida Carrero Blanco)

Desde las 10

**ESTAMBUL 65**

SYLVA KOSCINA

• COLOR •  
(Mayores 18 años)

**CINE CENTRAL**

A las 7, 9 y 11

• BURT REYNOLDS •  
— en —  
**LOS CARADURAS**

— Color —  
(Mayores de 14 años, y menores acompañados)

Próximamente:  
DUSTIN HOFFMAN en  
**MARATHON MAN**

**CINE CENTRAL**  
TERRAZA DE VERANO

Funciones a las 10 y 11,30  
— continuas —

**LAS AMAZONAS CONTRA SUPERMAN**

Menores **COLOR**  
Cambio diario de programa.

**HOY**

LUNES, 17 DE JULIO

**SAN ALEJO**

**CULTOS**

Novena a la Virgen del Carmen en las RR. MM. Carmelitas Calzadas.—Durante los días 16 al 24 del presente mes, se tendrá solemne novena a la Santísima Virgen del Carmen, con los actos siguientes: A las siete y media de la tarde, santo rosario, ejercicio de la novena y solemne misa con homilía por el R. P. Félix Aguillo, franciscano, terminando con la Salve Regina.

Durante los días 17 al 20 circulará en esta iglesia el jubileo de las XL horas.

**EL TIEMPO**

Datos facilitados por la Oficina Meteorológica del Aeropuerto de Granada, correspondiente al día de ayer: Temperatura máxima, 41'6 grados, a las 15'40 horas; temperatura mínima, 13'4 grados, a las 8'05 horas; temperatura media, 27'5 grados; presión atmosférica media, 715'3 milímetros; humedad relativa media, 28'6 por ciento; dirección dominante del viento, Suroeste; recorrido del viento en las 24 horas, 165 kilómetros; racha máxima, 42'2 kilómetros, a las 14'40 horas; estado del cielo, despejado; el Sol sale a las 7'08 de la mañana y se pone a las 21'34 de la noche; pronóstico: vientos de componente Sur, con temperaturas muy cálidas, y cielo despejado.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

Hasta las once de la noche: Gran Vía, 6; Puerta Real, 2; Melchor Almagro, 8; Carril de San Cecilio, 5; Carretera de Málaga, s/n. (junto Gallo Rojo); Acera San Ildefonso, 26; Avenida Cádiz, 20 (bloque Palomas), y El Fargue (calle Real, 49).

**Servicio nocturno.**—Avenida José Antonio, 40 (Puerta Real); San Jerónimo, 52 (frente iglesia Nuestra Señora del Perpetuo Socorro), y Avenida de Dilar, 120.

**TELEFONOS URGENTES**

Bomberos ... ..	23 32 22
Policia Municipal ... ..	22 15 54
Policia Armada ... ..	22 28 63
Hospital Clínico ... ..	27 02 00
Guardia Civil ... ..	23 14 39
Compañia Sevillana de Electricidad ... ..	25 16 77
Hospital de San Juan de Dios ... ..	22 35 50

# A VILAMAYA O EL ARTE DE LA FRAGUA

Manolo de la "Fragua" es un buen aficionado al cante flamenco. Tiene en el barrio del Zaidín un bar que posiblemente es el más interesante dentro del mundo del cante en Granada: se reúnen en él los aficionados y los profesionales, y por la noche, se puede oír un buen rato el flamenco puro, de ese que sólo sale en circunstancias muy especiales o entre un buen número de amigos de este arte andaluz. Por si fuera poco, Manolo es padre de un chavalín que canta y baila, siguiendo el ejemplo de su padre y sin duda tiene un porvenir brillante en esta línea.

Además de todo lo anterior, Manolo Avila Maya, nombre verdadero de Manolo de la "Fragua" es un artista artesano que trabaja el hierro en su fragua, el ejemplo de un andaluz marginado, que sin que nadie lo conociese ha ido, en su oficio, trabajando lentamente, dándole rienda suelta a la imaginación y creando múltiples figuras utilizando fuego y metal hasta que un buen día ha sido su primera salida al público, en una exposición celebrada recientemente en el "Hotel Meliá", de la que cuantos la han visto y la crítica especializada, han mostrado su entusiasmo, su sorpresa al ver hasta qué niveles artísticos puede elevarse el trabajo de una fragua. Tan grande ha sido su éxito, que hay intención de que se repita, y de mostrarla en Nueva York.

Manolo de la "Fragua" es un buen aficionado al cante flamenco. Tiene en el barrio del Zaidín un bar que posiblemente es el más interesante dentro del mundo del cante en Granada: se reúnen en él los aficionados y los profesionales, y por la noche, se puede oír un buen rato el flamenco puro, de ese que sólo sale en circunstancias muy especiales o entre un buen número de amigos de este arte andaluz. Por si fuera poco, Manolo es padre de un chavalín que canta y baila, siguiendo el ejemplo de su padre y sin duda tiene un porvenir brillante en esta línea.

Además de todo lo anterior, Manolo Avila Maya, nombre verdadero de Manolo de la "Fragua" es un artista artesano que trabaja el hierro en su fragua, el ejemplo de un andaluz marginado, que sin que nadie lo conociese ha ido, en su oficio, trabajando lentamente, dándole rienda suelta a la imaginación y creando múltiples figuras utilizando fuego y metal hasta que un buen día ha sido su primera salida al público, en una exposición celebrada recientemente en el "Hotel Meliá", de la que cuantos la han visto y la crítica especializada, han mostrado su entusiasmo, su sorpresa al ver hasta qué niveles artísticos puede elevarse el trabajo de una fragua. Tan grande ha sido su éxito, que hay intención de que se repita, y de mostrarla en Nueva York.



MI MADRE ME DABA, ENTONCES, PALOS

—Manolo, ¿por qué como nombre artístico te has puesto Avilamaya?

—Mi padre era de raza castellana y mi madre gitana. Yo me he puesto ese nombre, Avilamaya para dejar claro que yo llevo en mí, esas dos razas.

—¿Cómo fueron tus comienzos?

—Yo nací en el año 39 en la placeta de Yesqueros, en el barrio del Albaicín, entre la cuesta Alhacaba y San Cristóbal. Hasta los 12 años estuve allí. Entonces era "rebuscaor" de patatas, papeles, hierros. Con 12 años me fui a vivir a la placeta de Ceniceros, debajo de San Cristóbal y me metí a fogar en una fragua de fuelles. Ganaba entonces todos los días un duro. A mi madre esto le pareció bien porque así aprendía yo un oficio. Este fue el primer contacto que tuve con una fragua y trabajaba a diario más de diez horas. Mi madre fue la que me dijo que yo trabajara ahí, pero yo no quería, porque al día, como "rebuscaor" ganaba tres duros, y éramos ocho hermanos en la familia. Mi madre me daba entonces palos para que siguiera allí. De esta forma me convenció.

—Y después, ¿dónde trabajaste?

—En ese lugar trabajé poco

tiempo, porque, entre otras cosas, he estado poco tiempo fijo en un mismo sitio. Siempre me ha gustado visitar y estar en talleres distintos. Después estuve con mi padrino y luego con otro señor, hasta que me fui a Madrid donde estuve trabajando con varios. Hice la "mili" allí y posteriormente me puse a trabajar con Salazar, que como me conocía me hizo una prueba y me dijo que sí, que fuera a trabajar. Luego empecé a comprar herramientas poquito a poquito y comencé a trabajar por mi cuenta en la cuesta de la Alhacaba, en un chambao de uralita, debajo de la muralla, donde en invierno me helaba de frío y en verano me asaba de calor.

—¿Cómo te fuiste al Zaidín, definitivamente?

—Después de todo lo anterior, me fui al Zaidín y puse una fragua en donde ahora tengo el bar. Después de esto, estuve pa-

## LO MISMO ESTOY DOS MESES PARAO

—¿Cómo te surge la idea de las obras que vas a crear?

—¿Qué es lo que buscas haciendo esto?

—Divertirme no es precisamente lo que busco. Esto es una vocación en la que pongo todo el esmero y todo el cariño posibles. Yo hago unas piezas, pero siempre en la cabeza estoy pensando en piezas mejores y todas las piezas que hago son distintas. Ahora, para la exposición de Nueva York, voy a hacer otras piezas distintas, en tamaño más grande, para que no sea todo miniatura.

**LO MISMO ESTOY DOS MESES PARAO**

—¿Qué piezas tienes hechas hasta ahora?

—Tengo un retablo que mide 80 por 1,80 metros y una lámpara bastante grande con 18 brazos. También he hecho cancelas grandes y trabajando solo, que no tengo a nadie que trabaje conmigo, a veces tengo que esperar que venga un amigo y me eche una mano para mover alguna pieza. Le tengo cariño a todas en el mismo momento que las estoy haciendo; una vez que las termino no le tengo cariño a ninguna. Le tengo cariño a la pieza que estoy trabajando porque estoy deseando acabarla para ver cómo queda. He hecho, además, veletas, rejas, cancelas, farolas, medias farolas. En los Capuchinos hice la cripta. En frente de Capitanía hay unos apliques muy grandes que también he hecho yo. Lámparas, consolas, sillas, mesas, espejos, biombos, rejas de división para dividir los cuartos, etc.

—¿Deja dinero?

—Económicamente deja poco dinero porque es trabajo a mano y trabajo solo. El mío es un trabajo que no hay todos los días. Lo mismo estoy dos meses parao y entonces es cuando me dedico a hacer estas obras de arte. "El director de "Radio Granada", al ver esa hormiga que he cedido para el museo de Madrid me dijo que me llevaría a Sevilla para que me hicieran una entrevista para "Hora 15". En la radio me han acogido muy bien, no me esperaba que me trataran tan bien como lo han hecho y eso para mí es otro arte. Juan de Loxa también está entusiasmado y quiere hacer varias cosas sobre mi trabajo. También tengo que darle las gracias al director de la Escuela de Artes y Oficios, José Salazar; pude poner la exposición porque me prestaron todos los módulos de la Escuela".

Así que ya lo saben. Si les interesa ver algo realmente extraordinario, estén atentos y no se pierdan la próxima exposición de Avilamaya. Seguro que a todos les va a sorprender gratamente.

Rafael VILLEGAS

**HOY**

HOMENAJE INTERNACIONAL A LA ATRACCION INTERNACIONAL ALKORAN

**TELE**

GRUNDIG RADIO CASSETTE TV-COLOR SINONIMO DE CALIDAD Y GARANTIA

**BAQUERO** Presentan el programa de TV de hoy

- PROGRAMAS PREVISTOS PARA HOY**
- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
  - 14.01. APERTURA Y PRESENTACION.
  - 14.02. AVANCE TELEDIARIO.
  - 14.05. PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
  - 14.30. TELEDIARIO.
  - 15.05. HORA 15
  - 15.20. NOVELA (Caps. XI al XX) «Grandes esperanzas», de C. Dickens.
  - 15.50. GENTE HOY.
  - 16.20. DESPEDIDA Y CIERRE.
  - 18.45. CARTA DE AJUSTE.
  - 19.00. APERTURA Y PRESENTACION.
  - 19.02. AVANCE TELEDIARIO.
  - 19.05. UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS. EL monstruo de Sanchezstein.
  - 20.00. LOS ESCRITORES.
  - 21.00. ¿CONOCEMOS ESPAÑA? Programa concurso.
  - 21.30. TELEDIARIO.
  - 22.05. GRANDES RELATOS. Noches y días: «Y luego el anochecer».
  - 23.00. PROGRAMA INFORMATIVO.
  - 23.30. ULTIMAS NOTICIAS. BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE.

## PROGRAMAS EN COLOR POR GENTILEZA DE:

**sanchez** ELECTRODOMESTICOS

**Otsein** Ideas en acción

- 13.45. CARTA DE AJUSTE.
- 14.00. AVANCE TELEDIARIO.
- 14.30. TELEDIARIO. (Primera edición).
- 15.00. HORA 15.
- 15.50. GENTE HOY.
- 18.45. CARTA DE AJUSTE.
- 19.00. AVANCE TELEDIARIO.
- 19.05. UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 21.00. CONOCEMOS ESPAÑA. (Segunda edición).
- 22.05. GRANDES RELATOS. NOCHES Y DIAS: (Y luego el anochecer).
- 23.00. PROGRAMA INFORMATIVO.
- 23.30. ULTIMAS NOTICIAS. BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE.

**2º PROGRAMA Canal UHF Ofrecido por:**

**Mariano** ELECTRODOMESTICOS

AVDA. DILAR, 8 teléfono, 251884 ZAIDIN SAGRADA FAMILIA, 15 LA CHANA

- 19.31. PRESENTACION Y AVANCE.
- 19.32. POLIDEPORTIVO.
- 20.00. REDACCION DE NOCHE.
- 20.35. REVISTA DE CINE. Incluye: «Revista TV».
- 22.30. PANORAMA MUSICAL. BUENAS NOCHES. DESPEDIDA Y CIERRE.

# Los parlamentarios granadinos de U.C.D. visitaron ayer la Prisión Provincial

Mantuvieron un cambio de impresiones con los funcionarios y una comisión de internos, en orden a conocer sus necesidades actuales

## Y SUS ASPIRACIONES DE CARA AL FUTURO. PROYECTO DE LEY DE REFORMA PENITENCIARIA

En la mañana del domingo, una comisión de parlamentarios de U.C.D. por Granada, visitaron la prisión provincial, al objeto de obtener una amplia información sobre la actual situación del centro y conocer de cerca la problemática, tanto de los funcionarios como de los internos. Los parlamentarios de U.C.D., escucharon directamente de una amplia representación de los funcionarios del establecimiento penitenciario, la actual situación que está pasando el cuerpo así como las soluciones que estiman más adecuadas y urgentes, a fin de poder cumplir auténtica misión que el mismo

tiene encomendada, por supuesto, en orden a su rehabilitación y futura incorporación e integración en la sociedad.

Tras la amplia exposición realizada por los funcionarios, los parlamentarios granadinos de U.C.D., departieron con los mismos, inquiriendo numerosos detalles sobre diferentes aspectos, no sólo referentes ya, a la actual problemática que rodea en general a los establecimientos penitenciarios y al de Granada en particular, sino a las aspiraciones que este cuerpo profesional tiene de cara al futuro, a fin de que su labor pueda constituir, como es su deseo, un profundo y eficaz servicio de dimensión humana y social, en beneficio de los internados y en consecuencia de la sociedad en general.

A continuación, visitaron las diferentes dependencias del establecimiento, actualmente en obras, tras lo cual escucharon las necesidades y aspiraciones de los internos, a través de una comisión que representaba a los mismos.

Es de destacar, el claro deseo, expuesto por esta comisión a los parlamentarios ucedistas de Granada, de ordenada y pacífica con-

vivencia en beneficio de todos y el espíritu de diálogo y mutua comprensión existente en la actualidad entre los mismos y los funcionarios que administran el establecimiento.

Tanto los internos como los funcionarios, fueron informados por parte de los parlamentarios ucedistas, de que estas visitas tenían por objeto conocer exactamente su situación a fin de tomar las medidas oportunas a nivel parlamentario y conocer sus necesidades y aspiraciones en orden a que las mismas, sean contempladas en el futuro proyecto de ley de Reforma Penitenciaria.

### Horarios de visita e iluminación de la Alhambra y el Generalife para el mes de Julio

Diurna, de las 9 a las 19 horas. Precio del billete 120 pesetas por persona.

Nocturna iluminada: Adaptándose a las normas de consumo de energía, acordadas en Consejo de Ministros de 9 de Diciembre de 1977, de las 22 a las 24 horas, todos los sábados, los domingos, días festivos y sus vísperas, siempre que haya un número mínimo de 25 personas que adquieran los billetes antes de las 13 horas del día en que se vaya a visitar, siendo el precio del billete igualmente de 120 pesetas por persona.

El recinto exterior dominante desde la ciudad y el Albaicín, se iluminará los domingos y días festivos, de las 22 a las 24 horas.

En Granada las hay a porrillo

# LAS TIENDAS DE "SOUVENIRS", UN MERCADO DE CARACTERES

Los turistas españoles, los mejores • Los alemanes compran poco, pero cosas útiles • Los italianos no son exigentes y aceptan cualquier muestra de nuestro folklore • El yugoslavo es exigente y metódico • Los ingleses no son tan educados como antes • Y los japoneses, los de mejor gusto y gran cultura

El origen de los recursos o "souvenirs" es muy antiguo. Marco Polo y los regalos que traía a sus padres de sus numerosos viajes se hicieron famosos en toda Italia. Los descubridores y los envíos a su familia de riquezas extranjeras hicieron de España la primera potencia económica del siglo XVI.

Pero, ¿por qué se compran "souvenirs"? Por motivos muy variados: Para mostrarlos a esos vecinos desconfiados, hacer un regalo a quien no haya salido de vacaciones, o por aprovecharse de los lugareños a los que subestiman y creen comprarles verdaderas joyas artesanales a precio de ganga.

### EL ESPAÑOL, UN BUEN COMPRADOR DE "SOUVENIRS"

Las tiendas granadinas de "souvenirs" son una buena muestra del turista que visita nuestra ciudad, y al mismo tiempo una importante industria. En un recorrido por ellas, el curioso se da cuenta de las numerosas muestras de artesanía, recuerdos y miles de objetos que las adornan, y se venden con suma facilidad, según nos dijeron sus propietarios.

El comportamiento del español en estas tiendas es excelente. En todas ellas coinciden en que es el mejor cliente de los últimos años, ya que sale de vacaciones con el bolsillo dispuesto a no regresar lleno, a descansar lo mejor que pueda y comprar todo lo que le apetezca. ¡Siempre fuimos sibaritas!

El español es el turista que ocupa los mejores hoteles, hace las mayores cuentas en los restaurantes y, por supuesto, compra más recuerdos de los lugares que visita. Sin embargo, no es el comprador con más gusto a la hora de elegir un "souvenir". ¿A qué se debe esto? España está viviendo ahora un empuje cultural, empieza a conocer mundo, a viajar, mientras que los turistas de países desarrollados llevan una ventaja de muchos años de conocimientos artísticos, técnicos, políticos... que han alimentado los sentidos ajenos al pala-

dar. ¡No sólo de pan vive el hombre!

### UN MERCADO DE CARACTERES

El empleado de una tienda de "souvenirs" posee, nunca mejor dicho, una ventana al mundo. Tiene su ONU en pequeño, donde se reúne gente de todas nacionalidades, sin enemistades políticas, sociales o raciales. Eso se queda en casa. Es un equipaje demasiado pesado.

¿Qué caracteriza a cada individuo, según su origen, a la hora de elegir un recuerdo de sus vacaciones?

sita a nuestra ciudad. Tras esta vida alegre, desenfadada, un poco superficial, está la vida de esos granadinos que "viven de los recuerdos", y no precisamente de los de su juventud.

Los vendedores de "souvenirs" temen, quizás más que a la policía, a los viajes de estudios, y ya aquí no importa la nacionalidad, pues los ingleses, italianos, franceses y españoles en viaje de estudios se convierten en delincuentes en miniatura que van saqueando tienda tras tienda, almacenando tras almacenar.

Los "souvenirs" crean toda una industria cuyos máximos proveedores son artesanos y cooperati-



De antiguo viene ya la fama del meridional de regateador, por lo que Italia y España son famosas en esta función, aunque el árabe les aventaja en mucho.

El francés es un señor educado, que siempre se decide por el color azul, aunque en principio lo rechaza por encontrarlo muy familiar, muy galo.

El alemán gasta su dinero con cabeza, compra poco y en su mayoría cosas útiles: cubrecamas, cojines y algunas joyas.

Los italianos no son compradores exigentes y aceptan cualquier muestra de nuestro folklore con gran regocijo, por lo que prefieren las figuras de toros y toreros, muñecas con trajes de volantes, etcétera. Al contrario que el italiano, el yugoslavo, aunque no frecuente en nuestra ciudad, es un turista exigente y metódico, un auténtico dolor de cabeza para los empleados de las tiendas de "souvenirs". Los ingleses, últimamente, han perdido de cara al extranjero esa buena educación que los caracterizaba, por lo que hoy se les distingue de los americanos por el acento al hablar y por el cariño que el británico muestra hacia las navajas y puñales de artesanía.

El japonés, si fuera un turista más numeroso, sería el rey de los "souvenirs", ya que demuestra educación, buen gusto y una gran cultura que se transparencia al elegir, en todas sus facetas artesanales, la figura del Quijote.

### CURIOSIDADES EN LA TRASTIENDA

El cliente que pasa por las tiendas de "souvenirs" es un señor sin problemas, que espera poder llevar un recuerdo de su vi-

vistas. El recuerdo de Granada, es en su mayoría de artesanía, pues poseemos grandes artistas en cerámica, tejido alpujarreño, hierro forjado, barro...

Muchas de las antiguas estrellas de los "souvenirs" han pasado a un segundo plano debido al encarecimiento de sus materias primas, como les ha ocurrido a la taracea y al hierro forjado.

Actualmente tiene gran aceptación la cerámica, el tejido alpujarreño y la bisutería toledana. Las postales son las verdaderas protagonistas de estas tiendas.

En cada rincón monumental de nuestra ciudad hay una tienda de "souvenirs" que, por lo general, venden la postal del monumento junto al que se encuentra instalada; pero la reina de las postales es la del patio de los leones.

Las tiendas de "souvenirs" se ven más visitadas por toda clase de turismo en el verano, aunque no únicamente en estos meses se pueden defender bien, ya que si con los calores llegan los turistas de forma masiva, en los meses de otoño se produce la entrada del turismo de dinero, que no es amigo de las calendas, sino de la tranquilidad y el descanso. El extranjero que llega a nuestra ciudad en el verano dispone de un viaje pagado en una agencia y poco dinero en el bolsillo, que los guías turísticos saben distribuir por las tiendas de "souvenirs" donde ellos tienen más ventajas, por supuesto.

La tienda de recuerdos es una industria que da dinero, y al mismo tiempo un problema para sus propietarios, aunque en su ayuda al fomento del turismo en Granada, ¡lo importante es participar!

### PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

### "Almacenes Puerta Real"

Teléfono 227967 GRANADA

ajo un prisma de humor

# Compleja semana política granadina

Centro comenzó sus asambleas locales de cara al congreso del partido • Los "ultras" preparan una "magna fiesta" para mañana, 18 de julio • La U.S.D.A. tiene ya delegado en Granada

Si tuviese que titular la semana pasada en Granada, diría que ha sido compleja. Compleja, porque junto a actuaciones coherentes y propias de una determinada opción política, nos hemos encontrado con "ventoleras" lanzadas contra el huracán de la historia. Algo que no por nuevo, pero si constante, sorprende ya al ciudadano medio —no nos extrañamos luego, pues, si a la hora de unas nuevas elecciones (tan próximas, por otra parte) el ciudadano medio nos sorprende con un voto—. La oposición por exceso disuelve su montaje en Granada, tras un intento de congreso en donde hablan las manos que otra cosa, parece que las teorías. El Centro comienza sus asambleas locales de cara al congreso del Partido, ¡y se entra!; claro que con militantes en Granada o menos, militante arriba o abajo— no es que tenga que moverse mucha gente. Los "ultras" (ahora nos ha dado a los informadores por llamarlos así) preparan una magna "fiesta" para mañana, 18 de julio. Mientras que la izquierda más izquierda mueve masas en apoyo a la Junta de Andalucía —y Plá-Fernández Viagas, presidente de la Junta de Andalucía, dice que no necesita apoyos

un folleto sobre el "Centro Sociológico". Teoría y práctica de una opción política que tiene mucho que ver con una opción ciudadana algo que al señor Santaella debe venirle de su anterior participación en Causa Ciudadana—, y que, si me apuran, yo diría que enfoca claramente un vacío político de nuestra ciudad: la falta de un grupo de hombres honestos cupa preocupación fundamental sea sacar adelante Granada, que buena falta hace.

Por otra parte, pero muy cerca de lo que de izquierda no marxista pueden representar los últimos dos personas citadas, la Unión Socialdemócrata Andaluza tiene ya delegado en Granada: José Luis González, un hombre joven que se mueve en la oposición socialdemócrata de la U.C.D.

Por cierto que, ya que hablamos de la U.C.D., se me había olvidado comentarles la razón de que las asambleas locales de cara al Congreso se convocaran con tanta celeridad; no sólo es por el adelanto de fecha del congreso nacional, sino también, y creo que la razón más importante, porque el senador Jiménez Blanco se comprometió ante todo el Comité Provincial de los ucedistas a "sacar adelante" asambleas, ponencias, etc., aunque sea sin acta notarial.

Y poco más, porque a uno como le gustaría terminar esta crónica de urgencia sería con las palabras del artículo que da título a éste: "Hora es, pues, de reflexionar en profundidad; hay que mirar al futuro con la vista puesta en la búsqueda y defensa de una nueva conciencia generacional, que permita encontrar con autenticidad la dimensión histórica que ennoblece" (A. M.); y añadir, de cosecha propia, que una Nación se hace con la colaboración de todos (de nuestra ciudad, ni hablar; ¡para qué, si nadie se acuerda!).

F. R.



# UNIFICADOS LOS PARTIDOS SOCIALISTAS DE CATALUÑA

- Alfonso Guerra anunció que el Partido Nacionalista Vasco aceptará la Constitución
- EN EL MISMO SENTIDO TAMBIEN SE HA PRONUNCIADO EL PARTIDO CARLISTA
- APROBADO EL PROYECTO DE PREAUTONOMIA PARA LA REGION CANTABRA
- Abandonan su encierro las cinco personas que quedaban en el Ayuntamiento de Pamplona

BARCELONA, 16. (Efe).—Los delegados de los tres partidos socialistas catalanes aprobaron esta tarde el documento de declaración política del nuevo partido de los socialistas de Catalunya.

La sesión se inició con la elección de los presidentes de mesa de cada uno de los partidos, cargos que recayeron en Valentín Antón (Federación Catalana del P.S.O.E.); Pep Jay (P.S.C.-C.), y Joan Paredes (P.S.C.-R.).

Los debates comenzaron con más de dos horas de retraso y ya se puede anunciar que han prosperado algunas enmiendas que no suponen cambios sustanciales en el documento elaborado por la ponencia.

En el transcurso de una rueda de Prensa, que sirvió para explicar el desarrollo de la sesión matinal, los portavoces de los tres partidos se refirieron al debate sobre la declaración política en el plenario de esta mañana, en el que intervinieron casi mil delegados.

El portavoz del ya disuelto P.S.C.-C, Raimon Obiols, señaló que durante el congreso de su partido se procedió a la elección de los 56 miembros del consejo nacional que corresponden a esta organización en la dirección del nuevo partido. Indicó que estos 56 miembros se reunirán esta tarde para elegir los titulares de las ocho secretarías que corresponden al ex P.S.C.-C.

Salvador Clotas, de la ex Federación Catalana del P.S.O.E., se refirió por su parte a la pérdida de influencia en el seno del partido de Josep Maria Triguier, hasta ahora primer secretario de dicha federación.

Señaló que "evidentemente, ha sido una sorpresa la no aprobación de la gestión de la comisión ejecutiva. Esto —añadió— ha provocado el hecho de que muchos miembros de la anterior ejecutiva no formen parte de los órganos de dirección del nuevo partido".

Alrededor de las seis, comenzó la sesión de tarde, en la que se debatirán las enmiendas presentadas al documento de estatutos, y todo hace prever que la sesión de clausura, prevista para las seis y media de la tarde, se iniciará con un considerable retraso.

## DECLARACIONES DE ALFONSO GUERRA

BARCELONA, 16. (Efe).—"Estoy en condiciones de anunciar que el Partido Nacionalista Vasco aceptará el proyecto constitucional y hará campaña a su favor en el referéndum", declaró a "Efe" el número dos del P.S.O.E., Alfonso Guerra.

Guerra llegó a Barcelona, procedente de Sevilla, a primeras horas de la tarde y se trasladó al Palacio de Congresos, donde se celebran las sesiones de la constitución del Partido de los Socialistas de Catalunya.

El diputado socialista se refirió igualmente a la importancia que tiene para Catalunya la unificación de los tres partidos socialistas en una sola, y manifestó que "esta unión significa indudablemente una garantía para todos los socialistas. Por primera vez —agregó—, desde hace muchos años, hay un solo partido socialista catalán, que recoge el apoyo popular y que socialmente está formado por la clase trabajadora".

"Si tenemos en cuenta —añadió— que Socialistas de Catalunya es la primera fuerza catalana, este proceso es una garantía para transformar la sociedad a partir de una corriente socialista".

Alfonso Guerra analizó posterior el desarrollo del debate constitucional y aseguró que quedaría finalizado el próximo miércoles. "Pese a todo —dijo—, yo no tendré vacaciones, no sea que me nos lo tumben en el Senado".

Al referirse al texto constitucional, señaló que "es progresista y útil al mismo tiempo y permitirá alcanzar el poder a las derechas y a las izquierdas". Añadió que "en caso de aprobarse el texto en su totalidad, que es lo más seguro según el desarrollo de los debates en la Cámara de Diputados, será sin lugar a dudas el triunfo de las llamadas fuerzas de oposición a lo largo de muchos años".

El diputado socialista analizó luego a los diferentes partidos que forman parte de la Cámara de Diputados, y manifestó que "en estos momentos existen dos fuerzas iguales a ambos lados en la Cámara de Diputados y otra en el centro. Me explicaré —prosiguió—, el partido del poder tiene en estos momentos 161 diputados, la oposición 167 y en el centro se sitúa Alianza Popular".

"Este partido —dijo luego— realiza una política muy curiosa, vota a favor de la UCD cuando lo que se debate es un problema de dinero, y vota en contra cuando de lo que se trata es de quitar votos a la UCD".

"Me gustaría —agregó— resaltar dos cosas que el partido de Suárez, en mi opinión, no ha comprendido: lo primero es el papel de la UCD como grupo parlamentario, y lo segundo, el apoyo constante de algunos grupos, como es el caso de Convergencia Democrática de Catalunya, que es el sostén más fuerte con que cuenta el Gobierno en estos momentos".

Alfonso Guerra, desmintió a "Efe" los rumores sobre un posible relevo de Ramón Rubial al frente del Consejo General Vasco. Manifestó al respecto que "el PNV y el PSOE de Euskadi, han mantenido a lo largo de los últimos días unos debates internos muy profundos, y estos no contemplan la posibilidad de efectuar relevos en el CGV. Lo que sí se ha puesto de manifiesto —precisó—, es la necesidad de llevar a cabo una política común que nos permita elaborar un Estatuto de autonomía de Euskadi y pacificar el Norte de España".

Alfonso Guerra se refirió luego a las soluciones que su partido propone para el País Vasco, y dijo que "estas soluciones pasan por unas medidas políticas, no de fuerza".

Analizó igualmente los sucesos registrados en Pamplona, San Sebastián y Rentería, y manifestó que "el Gobierno tiene que exigir responsabilidades ejemplar y duramente a los que no cumplen con sus obligaciones y que en lugar de mantener el orden provocan e incitan al desorden".

## ACEPTA LA CONSTITUCION

MADRID, 16. (Efe).—El Partido Carlista acepta la Constitución, pide el esclarecimiento urgente de todas las responsabilidades por los graves sucesos ocurridos en Euskadi y, en relación con situaciones como la producida recientemente en Andalucía, considera que el Gobierno debe tomar medidas contra el paro.

Tal es el resumen de los acuerdos tomados por el Consejo Federal del Partido Carlista, reunido este fin de semana en Madrid, bajo la presidencia de Carlos Hugo de Borbón-Parma, según ha informado a "Efe" un portavoz del mismo.

Además de tratar otros asuntos, el consejo acordó pronunciarse públicamente sobre los citados temas e incorporar a María Teresa de Borbón-Parma al consejo como responsable de las relaciones internacionales.

El citado consejo acordó reafirmarse en los criterios formulados respecto al texto constitucional, principalmente en cuanto supone el bloqueo de una posible transición hacia un sistema de economía socialista, así

como hacia formas federativas del Estado.

Sin embargo —continúa el comunicado—, teniendo en cuenta que dicho texto supone un importante avance democrático por cuanto reconoce la soberanía popular, garantiza los derechos y libertades democráticas y abre la posibilidad del establecimiento y desarrollo de regímenes autonómicos, el consejo federal del Partido Carlista se pronuncia a favor de su aceptación, aunque espera sea recogido en el texto definitivo el derecho a la reintegración y actualización pactada de los regímenes forales.

Ante los últimos y graves sucesos ocurridos en Euskadi y con conocimiento del exhaustivo informe elaborado por el comité ejecutivo de E.K.A. (Partido Carlista de Euskadi), el consejo acordó pedir el esclarecimiento urgente de todas las responsabilidades y urgir al Parlamento el control de la política de Orden Público del Gobierno y la eliminación de los residuos antidemocráticos que posibilitan estas graves situaciones.

Finalmente, ante situaciones como la producida recientemente en Andalucía, el mencionado consejo considera imprescindible que el Gobierno tome medidas urgentes contra el paro, que no sólo es una fuente de injusticias graves, sino otro posible factor desestabilizador del proceso democrático.

## PREAUTONOMIA PARA CANTABRIA

SANTANDER, 16.—Tras una reunión de cinco horas, la junta de parlamentarios de Santander ha aprobado el proyecto preautonómico de Cantabria, que ahora tendrá que ser negociado con el Gobierno.

Al comienzo de la reunión, el senador Benito Huerta, de "Iz-

quierda Democrática", pidió fuese expulsado de la junta de parlamentarios el diputado centrista doctor Pinal, debido a unas recientes declaraciones de éste sobre el pueblo cántabro.

La moción no prosperó y los parlamentarios se dedicaron a estudiar el proyecto preautonómico, que quedó aprobado a primeras horas de la madrugada de hoy.

El texto, que no ha dejado contentos a los autonomistas cántabros, dejó la puerta abierta a una posible integración de Cantabria en la región de Castilla y León, siempre que el pueblo lo decida en referéndum.

El máximo órgano preautonómico de Cantabria será la Junta General, que estará compuesta por los parlamentarios de Santander y catorce diputados provinciales, cuya elección se efectuará entre ellos.—(Efe.)

## ABANDONAN ENCIERRO

PAMPLONA, 16.—Las cinco personas que se encontraban encerradas en el Ayuntamiento de Pamplona, en huelga de hambre, desde el pasado tres de julio, han abandonado a mediodía de hoy su actitud.

Los encerrados —tres mujeres y dos hombres—, de edades entre los 27 y 30 años, pedían la libertad de los detenidos por su presunta implicación en la muerte de un subteniente de la Policía Armada.

Algunos de los encerrados han tenido que abandonar el edificio del Ayuntamiento en ambulancias, debido a su estado de salud.

El médico que les ha reconocido ha informado que tienen hipotensión, mareos y dolores de cabeza permanentes, por lo que serán trasladados a un centro médico para su recuperación.—(Efe.)

# MANIFESTACION EN SAN SEBASTIAN COMO PROTESTA POR LA ACTUACION DE LA POLICIA ARMADA

Intervinieron cerca de trece mil personas, figurando la madre de uno de los fallecidos

No hubo que lamentar incidentes y la normalidad en la capital fue absoluta

SAN SEBASTIAN, 16.—Unas trece mil personas participaron a mediodía de hoy en San Sebastián en una manifestación convocada por la mayoría de los partidos políticos y centrales sindicales, en protesta por la actuación de la Policía los últimos días en Navarra y Guipúzcoa.

Previamente, en la iglesia de Santa María, tuvo lugar un funeral en memoria de Germán Crdíguez y José María Barandiaran, muertos en Pamplona y San Sebastián, respectivamente.

El sacerdote que ofició el oficio religioso pronunció la homilía en euskera, en la que se refirió a la esperanza y a la necesidad de tener el corazón abierto para poder sobrellevar los tristes sucesos acaecidos.

A la salida de la iglesia, que estuvo abarrotada, se formó la manifestación, encabezada por la Asociación de Vecinos de Astigarraga, localidad donde había nacido José María Barandiaran.

Diez mujeres, entre ellas la madre del fallecido, portaban la pancarta que decía "Joseba, el pueblo no olvidará. Seguiremos tu lucha. Socialismo. Libertad". Tras la pancarta figuraban los partidos abertzales integrados en el KAS (Coordinadora Abertzale Socialista), compuesto por unas siete mil personas.

Tras este primer grupo seguía otro formado por unas seis mil personas. La pancarta que llevaba este segundo grupo decía "Castigo a los culpables. Dimisión Martín Villa, control democrático de las FOP por los órganos autonómicos". Esta pancarta la firmaban los partidos PNV, PT, PCE, EIA, ESEI, PSOE, OIV, EMK, EKIA Y OET, así como las centrales sindicales SU, LAB, UGT, CC. OO. y CSUT.

Comenzó la manifestación en el Ayuntamiento de San Sebastián, para luego seguir por las calles Hernani, Miramar, Urbieta, Puente Santa Catalina, Puente del Kursaal y Boulevard.

En este último lugar la manifestación se dividió al despejarse los componentes del primer grupo, mientras que los del segundo, cuyos gritos se limitaron a los consignados en su pancarta, se disolvía.

El grupo del KAS continuó la manifestación por la calle Urbibia, hasta llegar a la calle de San Bartolomé, donde en el lugar donde cayó muerto José María Barandiaran se guardó un minuto de silencio y se cantó el "Eusko Gudariak".

Sobre la una menos cuarto de la tarde se dio por finalizada la manifestación. La gran mayoría de los reunidos en San Bartolomé se dispersaron, pero un centenar de jóvenes se acercó a la Cuesta Aldereta, donde está situado el cuartel de la Policía Armada, con gritos agresivos para las Fuerzas del Orden.

A menos de cien metros del cuartel, casi a la mitad de la cuesta, formaron una barricada con material de obras. Desde esta barricada continuaron insultando a las FOP y lanzaron piedras contra los policías que se hallaban fuera del cuartel custodiándolo.

La Policía, como medida preventiva, se subió a lo "jeeps", por sí los componentes del grupo intentaban traspasar la barricada y acercarse aun más al cuartel.

Los jóvenes de la barricada, tras unos momentos de indecisión, se dispersaron a las dos menos cuarto de la tarde, al comprobar que habían sido abandonados por la mayor parte de los manifestantes.

La Policía en ningún momento hizo uso de los medios antidisturbios para repeler a los manifestantes. A las dos de la tarde la normalidad era total en la capital guipuzcoana.—(Efe.)



# EN UNA NOTA OFICIAL, LA INSPECCION DE LA POLICIA ARMADA DESMIENTE A BLAS PIÑAR

MADRID, 16.—La Inspección General de Policía Armada ha facilitado la siguiente nota:

"En el día de hoy, 16, en algunos diarios de los de mayor circulación ("La Vanguardia", página 9; "ABC", página 72; "El País", página 8; "El Imparcial", página 8; "Arriba", página 36, y otros) se ha publicado la noticia de una conferencia de Prensa, en la que don Blas Piñar, haciendo referencia a los sucesos de Rentería, del pasado día 13, jueves, ha manifestado que, según noticias que el tiene, los componentes de la unidad de Policía Armada que intervinieron en los mismos llevaban tres días sin comer y sin dormir".

"Esta Inspección General de Policía Armada quiere salir al paso de las afirmaciones que se hacen, por ser completamente incorrectas, y que conozca la opinión pública la verdadera realidad, a estos efectos.

"Los sucesos de Rentería ocurrieron a las 14 horas aproximadamente del pasado día 13. Los componentes de la unidad que intervinieron, cenaron el día anterior a su hora habitual, y se acostaron

a las 23 horas y descansaron hasta la 7,30 horas del día siguiente, y desde ese momento permanecieron en su acuartelamiento de San Sebastián como unidad de refén, dedicados a su vida normal, y sin prestar servicios fuera del acuartelamiento hasta que se les ordenó su desplazamiento a Rentería hacia las 13,30 horas".

"Ese supuesto cansancio y falta de alimento no corroboran el hecho de que los días inmediatamente anteriores estuvieran tan men: anteriores de servicio que no puer cargadas de sus necesidades dieran atender a sus necesidades primarias, y de aquí el que se relate a continuación los servicios prestados.

La unidad llegó a San Sebastián a las 18 horas del día 11 y regreso a su base a las 18,45 horas del día 13.

"Entre estos dos límites de tiempo hizo en San Sebastián las tres comidas habituales y descomensó lo suficiente, si bien el horario en algunas ocasiones estaba supeditado a los servicios que se le encomendaron".

"Por tanto, no es cierto que la unidad hubiera estado tres días en San Sebastián, sino solamente cuarenta y ocho horas".—(Efe.)

**GRANADA LIMPIA, DOBLEMENTE BELLA.**

colabore en la campaña de limpieza.

# LOS REYES EN LA ESCUELA NAVAL MILITAR DE MARIN

PRESIDIERON LA JURA DE BANDERA Y LA ENTREGA DE DESPACHOS A LOS NUEVOS OFICIALES

Fueron entregadas condecoraciones a las Marinas de guerra de Argentina, Chile, Perú, Uruguay y Brasil

MARIN (Pontevedra), 16. (Efe.)—Sus Majestades los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, llegaron a la Escuela Naval Militar de Marin en helicóptero procedente del aeropuerto de Santiago de Compostela, a las 10 horas.

Acompañaba a Sus Majestades el vicepresidente primero del Gobierno y ministro de Defensa, el general Gutiérrez Mellá. A su llegada a la Escuela Naval Militar Sus Majestades fueron recibidos por el jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante Arévalo Pelluz; capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, almirante Pedro Escribano Iglesias; capitán general de la Octava Región Militar, teniente general Suanzes de Vianas; comandante general de la Flota, almirante Muñoz Delgado, y otros altos cargos de la vida militar.

Entre las autoridades civiles se encontraban el gobernador civil de la provincia, alcaldes de Pontevedra y Marin y demás representaciones provinciales y locales.

La esposa del comandante de la Escuela Naval Militar de Marin entregó un ramo de flores a la Reina Sofía.

Después de pasar revista el Rey al batallón de Caballeros Alumnos que rindió honores, Sus Majestades asistieron al santo sacrificio de la misa, que ofició el vicario general castrense, arzobispo monseñor Benavent.

A continuación se procedió a la jura de los sesenta y cuatro aspirantes de Marina, pertenecientes a las promociones 382 del Cuerpo General; 122 de Infantería de Marina y a la 57 de Intendencia.

Una vez leídas las ordenanzas

ministeriales de nombramientos, el Rey don Juan Carlos entregó los despachos a los nuevos 104 oficiales de Marina. También impuso la Cruz del Mérito Naval a los alumnos que han obtenido el número uno de su promoción.

Seguidamente se entregaron condecoraciones a las Marinas de guerra argentina, chilena, peruana, uruguaya y brasileña y por los agregados navales de los países respectivos a los oficiales número uno de las promociones y a otros que se han distinguido a lo largo de la carrera.

Acto seguido el comandante director del centro, capitán de navío Antonio Nalda y Díaz de Tuesta pronunció un discurso, que inició con las siguientes palabras: "Hoy es un día memorable porque Sus Majestades los Reyes nos honran con su presencia, lo que es motivo de orgullo y gran satisfacción. En nombre de esta Escuela Naval Militar, majestades doy testimonio de nuestra profunda gratitud, afecto y lealtad".

Dijo a continuación el director del centro que es también día de júbilo porque se ven colmados los esfuerzos y esperanzas con la promoción de nuevos oficiales y día grande y emotivo porque la jura de bandera, de tan profundo significado, siempre estremece y conmueve al renovarse en nuestro corazón el deseo firme de servir a España.

A continuación habló el jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante Arévalo Pelluz, quien dijo: "Quiero agradecer expresamente la presencia de representantes de Marinas hermanas, que por compartir nuestra misma historia y tradición rinden culto a los mismos ideales patrióticos y nos hacen constituir una gran Marina, aunque sus buques naveguen orgullosamente bajo distintos pabellones".

Dirigiéndose a los oficiales y caballeros alumnos señaló que "el pueblo español nos ha confiado una alta misión y nosotros no podemos defraudarle. La carrera de armas no termina al salir de

la escuela y los que acabáis de recibir con orgullo vuestro galón de oficiales sabéis que las tareas que vais a asumir son cada vez más complejas. Sabed también que todo el pueblo español nos está mirando continuamente. Pensad que por vuestras manos van a pasar la juventud de España, los padres nos confían a sus hijos y se apartan de ellos conscientes de que hay una necesidad ineludible, que es un servicio que obliga a todos los españoles. Yo tengo plena fe en la juventud española y sé que tiene ansias de construir una Patria cada vez más justa y próspera. En vuestras manos está ayudar a conseguirlo".

Más adelante dijo el jefe del Estado Mayor de la Armada, refiriéndose a su Majestad el Rey: "Señor, sois nuestro capitán general, sois el comandante en jefe de las Fuerzas Armadas. Todos os debemos respeto y obediencia, pero yo, en nombre de todos los aquí presentes, en nombre de toda la Armada os ofrezco algo más. Quiero que sepáis señor que tenemos nuestra amistad y nuestro cariño por que sabemos que estáis a nuestro lado. Vuestra dedicación al servicio de la Patria es el mejor ejemplo para lograr nuestra superación".

Tras la alocución tuvo lugar un desfile militar en el que participó el batallón de caballeros alumnos.

A continuación fue servido un vino español a las autoridades, nuevos oficiales y alumnos. (Efe.)

## Acuerdo para la reestructuración de los grandes astilleros españoles

Ha sido firmado por el ministerio de Industria junto a las grandes empresas y centrales sindicales del sector

MADRID, 16.—Con la firma de un acuerdo, compuesto por dos documentos, y bajo la presidencia del ministro de Industria y Energía, Agustín Rodríguez Sahagún, han culminado esta noche las reuniones que se han venido celebrando en la sede del ministerio de Economía sobre la reestructuración de grandes astilleros.

Estas reuniones se han desarrollado a lo largo del jueves, viernes y domingo, en jornadas de mañana y tarde, por la Administración, las grandes empresas de construcción naval y los representantes de las centrales sindicales más importantes del sector: C.C.O.O., U.G.T., U.S.O. y A.L.A.-S.T.V.

Por la Administración han participado, además del señor Rodríguez Sahagún, los directores generales de Planificación, del ministerio de Economía, Rafael Barnejo; de Empleo y Promoción Social, del ministerio de Trabajo, Fernando Somoza; de Industrias Navales, Javier Egocheaga; presidente del I.N.I., José Miguel de la Rica, y director social del I.N.I., señor Antepara.

Por las centrales sindicales, Julio Pinedo y Juan Ignacio Martín, de C.C.O.O.; Manuel Zapatero, Mariano Espuner y Gonzalo Aranguren, de U.S.O.; Alex Aguirrezábal y Juan Olasko, de A.L.A.-S.T.V., y José Luis Corcuera y Félix Maestre, de U.G.T.

También han asistido a las reuniones los presidentes de las empresas a las que afecta el acuerdo: Astilleros Españoles, Astilleros de la Empresa Nacional Ba-

la adaptación, a corto plazo, de los niveles de actividad de dichas empresas, mediante un proceso de jubilación anticipada y de personal con capacidad disminuida, reducción de horas extraordinarias y regulación temporal de empleo, que afectará aproximadamente a 7.000 trabajadores, tanto de plantilla de estas empresas, como de las contratadas.

Esta regulación será rotatoria y con un período máximo de seis meses y mínimo de quince días, asegurando en el período total de un año la garantía de que no se rompe el vínculo jurídico con las empresas, incluidas las de contratadas.

El segundo documento recoge los criterios fundamentales de acción a medio plazo para solucionar la grave crisis de los astilleros. Dichos criterios se basan en acciones industriales en estas empresas (diversificación, reducción de capacidad y descentralización), complemento de las ayudas oficiales existentes en favor del sector naval, medidas del Gobierno para la creación de puestos de trabajo en las zonas afectadas y formación profesional de los trabajadores afectados para su reubicación en nuevas actividades. Con esta finalidad, se crearán gerencias de empleo, específicas de esas áreas.

Por último, con el fin de paliar los efectos de la crisis en la renta de esas áreas, el Gobierno llevará a cabo las inversiones públicas de compensación necesarias.

Se creará, asimismo, una comisión de seguimiento de los acuerdos, con participación de la Administración, centrales sindicales y empresas afectadas.

OFRENDAS AL APOSTOL

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 16. (Efe.) — El capitán general de Galicia, Angel Suanzes de Vianas ostentará la representación del Rey de España, en la tradicional ofrenda al Patrón de España el Apóstol Santiago.

La ofrenda se celebrará el próximo día 25 del actual.

Rendirá los honores correspondientes una compañía de II Batallón del Regimiento de Infantería Aerotransportable "Isabel la Católica" número 29, con bandera, escuadra y banda.

## EL CONDE DE BARCELONA RECIBIO EL FAJIN DE ALMIRANTE DE LA ARMADA

MADRID, 16. (Efe.) — S. M. el Rey don Juan Carlos ha impuesto, a últimas horas de esta tarde, en el salón de honor del cuartel general de la Armada, el fajín de Almirante de la Armada a S.A.R. don Juan de Borbón, Conde de Barcelona.

rique Figueroa, que ayer partió de Méjico para comenzar una gira por Inglaterra, Francia y España.

Figueroa informó que, por su parte, los fotógrafos españoles de Prensa pedirán al Presidente mejicano José López Portillo que sea miembro honorario de su agrupación.

INVITACION AL REY

MEJICO, 16. (Efe.) — El Rey Juan Carlos será invitado por la Asociación de Reporteros Gráficos de Méjico a inaugurar una exposición fotográfica durante su estancia en esta ciudad en noviembre próximo.

La invitación la entregará al Rey en Madrid el enviado En-

El representante de la Asociación de Reporteros Gráficos no precisó la fecha de su llegada a Madrid.

## DURA CRITICA A LA CONSTITUCION EN UN ACTO ORGANIZADO POR FALANGE ESPAÑOLA

Estuvo presidido por Raimundo Fernández Cuesta y se conmemoró el "18 de julio"

MADRID, 16. (Efe.)—El rechazo de la Constitución y la lucha por su abolición si se aprueba, ha sido el tema central del acto conmemorativo del "18 de Julio", organizado por Falange Española de las JONS, en el cine "Europa", que estuvo presidido por una bandera española y otra falangista.

nal e irreversible unidad de la Patria.

También señalaron la firme voluntad del partido de luchar por conseguir la pacificación del país, el orden y la unidad.

Durante el mitin, los asistentes aplaudieron a Pilar Primo de Rivera y a las fuerzas del Orden Público, que fueron mencionadas con motivo de los sucesos del País Vasco y gritaron "masones", "rojos", "marxistas", "Gobierno dimisión", "Les mataremos", etc. Se presentaron muy pocas banderas nacionales y falangistas.

Más de dos mil personas acudieron al mitin en el que intervinieron el jefe nacional de FE de las JONS, Raimundo Fernández Cuesta; el jefe provincial, José María Alonso Collar, que hizo la presentación del acto; Antonio Gibello García; Santiago Fernández Olivares, y Manuel Otero Malagón.

## La falta de una galería apropiada puede retrasar la vuelta del «Guernica» a España

NUEVA YORK, 16. (Efe.)—Una de las causas que pueden retrasar la devolución del "Guernica" de Picasso a España, es según el comentarista de arte del "New York Times", la ausencia de una galería apropiada en España y concretamente en el Museo del Prado.

A lo largo del homenaje al "18 de Julio", los oradores criticaron la actual situación y criticaron muy duramente la Constitución.

Raimundo Fernández Cuesta afirmó que si se aprueba la Constitución "los problemas nacionales van a adquirir mayor intensidad, al convertirse de latentes en efectivos, al tener que llevarse a la práctica todo el contenido que encierran los preceptos constitucionales, que impone la aprobación nada menos que de 19 leyes orgánicas y 35 ordinarias, y entonces surgirán las exigencias sobre su alcance y aplicación y las actitudes de los partidos se radicalizarán, se harán más conflictivas y desarrollarán su máxima actividad para el logro de sus fines".

En un ámplio estudio sobre el famoso cuadro, Hilton Kramer, crítico de Arte del periódico neoyorquino afirma que la decisión final no dependerá del Senado norteamericano ni del Museo de Arte Moderno de Nueva York, ni del Gobierno de Madrid, sino del abogado de la familia Picasso, el francés Roland Dumas.

Añadió que la Constitución es el resultado de un consenso entre los líderes de los partidos parlamentarios que ha degenerado "en el trapicheo y en la tertulia, en un intercambio de votos y artículos, como los filatelios intercambian sellos o calcomanías" y que por ello no se ha llegado a una síntesis a base de recíprocas concesiones.

Pará Dumas, añade Kreamer, está claro que tienen que cumplirse dos condiciones dejadas por el pintor malagueño.

Una de ellas, la política de que "debe pasar un cierto tiempo hasta que se verifique, una vez establecido, que el gobierno democrático no está amenazado de un nuevo golpe de fuerza que pueda poner en duda su consolidación y hasta que la distinción política esté acompañada de una convivencia general".

Antes, el líder de FE de las JONS había recordado a José Antonio en el acto que presidió con él en ese mismo cine, el 2 de febrero de 1936 y habló del 18 de julio como un alzamiento de un pueblo, no de unos militares, en el que Falange había actuado con afán de unidad y no de exterminio.

La segunda, escribe el crítico del "New York Times", se basa en la "fragilidad" de la pintura y de los temores de Picasso de que sucesivos traslados puedan afectar a la obra maestra.

Dijo que su partido no se aferra al inmovilismo ni al triunfalismo, pero que durante los 40 años anteriores, aunque FE de las JONS ha tenido errores también ha tenido grandes aciertos, ya que ha sido el motor principal de los avances sociales conseguidos y el freno para las injusticias o privilegios.

El Prado no está preparado y una de las ayudas de instalación más importante que deberían ser aprovechadas es la concesión de medio millón de dólares recientemente por el Senado norteamericano para ello.

El señor Fernández Cuesta se refirió a la situación actual, "fruto de la pasividad de los españoles", y analizó la Constitución, señalando que era ilegal, ya que la ley de Reforma Política hablaba de una reforma y no de una nueva Constitución.

La conclusión del crítico es que el cuadro debe permanecer en Nueva York y no ser trasladado temporalmente a España hasta que El Prado o en otra sala pictórica se reúnan las circunstancias definitivas de emplazamiento "para ese monumento a la memoria de los españoles que sufrieron durante la guerra civil".

## Dio por finalizada su estancia en Argentina el jefe del Estado Mayor español

BUENOS AIRES, 16. (Efe.)—El jefe de Estado Mayor del Ejército español, teniente general Torre Pascual, y su ayudante, teniente coronel Santiago de Liniens y Urbiña, se refirió también a las relaciones entre ambos países, precisando que "tenemos mucho camino por recorrer, principalmente en el intercambio tecnológico".

Durante su estancia en Argentina que se prolongó por espacio de poco más de una semana, el militar español participó en los actos conmemorativos del 162 aniversario de la declaración de la independencia argentina, fue condecorado por el Ejército argentino con la orden de Mayo, en el grado de gran cruz y, a su vez, impuso al teniente general Jorge Videla y al general Viola la gran cruz al Mérito Militar, con distintivo blanco.

El alto mando militar formuló estas declaraciones poco antes de emprender el regreso a España desde el aeropuerto internacional bonaerense de Ezeiza, y despidieron al jefe de Estado Mayor General del Ejército, el embajador de España, el general Roberto Eduardo Arce, el coronel de esa representación diplomática, coronel Manuel Alonso Aguilar y capitán de navío, Antonio Iriarte, y el jefe de la delegación de Liniens y Pida, que viajó con su comitiva, integrada

## Centrales sindicales protestan al gobernador civil de Madrid por agresiones de la ultraderecha

MADRID. (Efe.)—Representantes de C.C.O.O., U.G.T., C.S.U.T. y U.S.O. se han entrevistado esta mañana con el gobernador civil de Madrid, señor Rosón, ante quien han denunciado las agresiones y amenazas que vienen sufriendo sus militantes.

Las centrales han expuesto —informó a "Efe" un portavoz de la C.S.U.T.— su preocupación ante la cumbre eurofascista que se celebrará próximamente en Madrid y han solicitado que se adopten las medidas necesarias para evitar alteraciones del orden público y para garantizar la seguridad de sus sedes.

Esta visita está relacionada con la agresión sufrida en la madrugada del pasado día 14 por el secretario de organización de la C.S.U.T. de Madrid, Alfonso Romero, mientras pegaba carteles solicitando la libertad de los dirigentes sindicales y políticos detenidos en Andalucía.



PISOS - LOCALES - APARCAMIENTOS ESTUDIOS

FACILIDADES DE PAGO



CONSTRUCCIONES

# AVILA-ROJAS

GRANADA

San Antón, 31

Tels.: 257800  
257804

# COMENZO LA CUARTA "CUMBRE" ECONOMICA

- INTERVIENEN SIETE JEFES DE ESTADO Y DE GOBIERNO
- La primera sesión transcurrió de forma positiva y esperanzadora, según fuentes oficiales
- Las delegaciones dejaron a un lado los problemas económicos para estudiar nuevas fórmulas contra el terrorismo

BONN, 16. (Efe).—Con la presencia de siete jefes de Estado y de Gobierno, que asisten a la cuarta "cumbre" económica, Bonn se convierte hoy domingo y mañana lunes en la capital del mundo occidental.

A primeras horas y momentos antes de que se abrieran los debates entre norteamericanos, franceses, canadienses, italianos y británicos, se reunieron en Bonn el canciller federal, Helmut Schmidt, y el primer ministro de Japón, Takeo Fukuda, los otros dos interlocutores de la cumbre.

Alemania Federal, anfitriona de la reunión, se ha preocupado en visperas de la misma de ir conferenciando, por separado con cada uno de los interesados, sin que lo hubiera podido hacer hasta ahora con Japón.

En teoría, a Alemania y Japón, los dos países con una coyuntura más fuerte, se les pide que aumenten sus importaciones y ésta es la causa de esta reunión previa.

Pero Japón, que espera conseguir a finales de año un crecimiento económico del 7 por ciento, no está muy dispuesto a la apertura de su imperio económico insular hacia las importaciones.

Alemania Federal, con un crecimiento económico previsto del 3 por ciento, sólo está dispuesta a hacer el papel de locomotora de la economía occidental si Japón abre sus puertas a las importaciones, si los Estados Unidos reducen drásticamente su consumo energético y si Gran Bretaña y Francia abandonan su sistema proteccionista.

El temario de esta cuarta cumbre, sucesora de la de Rambouillet (Francia) en noviembre de 1975, Puerto Rico en junio de 1976 y Londres en mayo de 1977, se centrará en torno a los siguientes puntos:

—Lograr un crecimiento económico para reducir el desempleo, que afecta en la actualidad a 16 millones de personas de los países industrializados, sin caer en una espiral inflacionaria.

—Ahorro de energía: los Estados Unidos doblaron sus importaciones de petróleo, pese a la crisis, mientras que la Comunidad Económica Europea (CEE) está haciendo esfuerzos por reducirlos en lo posible.

—Impedir nuevas tendencias proteccionistas a que se ven tentados los gobiernos, especialmente Francia y Gran Bretaña, por temor a la persistencia de la crisis económica.

—Encontrar una fórmula más justa en los intercambios comer-

ciales entre los países ricos y los del Tercer Mundo.

—Llegar a una estabilidad monetaria internacional que controle el juego a la baja que ha caracterizado los mercados del dólar norteamericano.

Los miembros de la Comunidad Económica Europea (CEE) aparentemente están de acuerdo con este programa según se puso de manifiesto, hace diez días, en el Consejo comunitario de Bremen.

Pero, ¿están dispuestos a lo mismo los extracomunitarios (Estados Unidos, Japón y Canadá)? Los resultados de las cumbres económicas anteriores han dejado mucho que desear y se teme que los de la de Bonn no pasen de meras buenas intenciones.

## PRIMERA SESION

BONN, 16. (Efe).—La primera sesión de la cuarta "cumbre" económica ha transcurrido de forma positiva y esperanzadora para las delegaciones reunidas en Bonn, se informa en esferas próximas a la conferencia.

Las tendencias positivas de esta mañana han inducido a varias delegaciones y comisiones de la Comunidad Europea a aplazar las ruedas de Prensa anunciadas para las primeras horas de esta tarde.

Un portavoz de la delegación canadiense ha señalado que, a propuesta del canciller Helmut Schmidt, se ha decidido aplazar los comentarios, ya que en estos momentos tan sólo podrían indicar resultados parciales. Posteriormente se podrá informar, se añade, de avances concretos.

Helmut Schmidt propuso el grupo de temas a tratar en la primera sesión de la conferencia, iniciada hoy a las diez de la mañana: paridades monetarias, comercio exterior y crecimiento económico.

Todas las delegaciones asistentes manifestaron su acuerdo en que este grupo de temas es interdependiente y se aprestaron a exponer sus respectivos puntos de vista sobre las mejoras que en estos aspectos se podrían obtener.

Schmidt dijo en su intervención que la estabilización del dólar exige medidas concretas contra la inflación y contra las crecientes importaciones de petróleo.

El enorme déficit comercial norteamericano es una de las primeras causas de la debilidad del dólar. El marco y el yen se ven especialmente afectados por la depreciación de la moneda norteamericana pues la cotización de

ambas divisas es cada día más elevada en los mercados de divisas internacionales.

## TERRORISMO

BONN, 16. (Efe).—Los jefes de Estado y de Gobierno que asisten a la conferencia en esta capital dejaron hoy al margen durante largo rato las cuestiones económicas para llegar a un acuerdo sobre una nueva forma de hacer frente al terrorismo.

El canciller germano-occidental, Helmut Schmidt, declaró en una conferencia de Prensa que él y los jefes de Gobierno de los Estados Unidos, Canadá, Gran Bretaña, Francia, Italia y Japón llegaron a un acuerdo sobre el asunto durante una comida a la que Schmidt los invitó en su residencia.

«Mañana divulgaremos una declaración especial que trata de una nueva forma de hacer frente al terrorismo», declaró Schmidt. «Dicha nueva modalidad surgió en el curso de nuestro almuerzo», añadió Schmidt.

El canciller germano-occidental no facilitó más detalles.

# La alocución dominical del Papa estuvo dedicada a los disidentes soviéticos

- AHORA VA A INICIARSE UN NUEVO PROCESO CONTRA DOS REPORTEROS NORTEAMERICANOS
- Como represalia, el Gobierno U.S.A. ha cancelado la venta de tecnología a la Unión Soviética

CASTELGANDOLFO (Italia), 16 (EFE).—Pablo VI dedicó hoy la plegaria del "Angelus" dominical a los disidentes soviéticos juzgados la última semana por Tribunales de su país y cuyas sentencias suscitaban fuertes críticas en todo el mundo.

El Pontífice, que hablaba desde el balcón principal de su residencia de Castelgandolfo, a unos treinta kilómetros de Roma, fue saludado con grandes aplausos por más de cuatro mil fieles concentrados en las inmediaciones del palacio pontificio.

Pablo VI, que inició su breve alocución refiriéndose al renacimiento de la conciencia moral que supuso para la Humanidad las declaraciones sobre derechos humanos de la Conferencia de Helsinki, expresó su pena por la proliferación de procesos políticos registrados últimamente.

«Estamos obligados a hablar —dijo el Papa— de las recientes condenas dictadas con gran severidad a personas acusadas de infracción ideológica». «Lo hacemos —agregó— sin pasiones polémicas para confirmar nuestra confianza en la creciente madurez moral de toda la Humanidad».

A pesar de que no es fácil dar una opinión sobre estos procesos, ya que no se dispone de abundante información, Pablo VI manifestó que nadie puede permanecer insensible ante la

sensación de que los derechos de la defensa no fueron tutelados y respecto a la desproporción entre las penas dictadas y las acusaciones imputadas.

«Pero sobre todo —añadió el Papa— no podemos quedarnos impasibles ante la convicción de que una opinión política no puede ser perseguida ni castigada como delito».

Más adelante se preguntó el Pontífice si constituye un abuso de interferencia las relaciones de condena cuando están en juego los derechos humanos, o bien ello no es más que muestra de la participación humana al reconocimiento de un ideal sancionado por documentos internacionales y que potencia mejores relaciones entre los pueblos.

El Papa concluyó su alocución dirigiéndose a la URSS, sin mencionar su nombre, pidiéndole que juntamente con los demás países exprese su adhesión a los ideales de los derechos humanos.

## NUEVO PROCESO

MOSCU, 16.—Por Ramón Hernández, especial para HOJAS DEL LUNES).—Otro nuevo proceso en Moscú —que en esta ocasión incluirá a dos reporteros norteamericanos acusados de difamación— se inicia esta próxima semana en una ulterior tentativa de empeorar más todavía las relaciones soviético-norteamericanas.

Pero los dos acusados en dicho

proceso, Craig Whitney, del "New York Times", y Hal Piper, del "Baltimore Sun", se encuentran fuera del país y no comparecerán a juicio en la vista a celebrarse el próximo jueves.

Whitney, de 34 años, y Piper, de 39, fueron acusados de difamación por funcionarios del Comité soviético de Radio y Televisión en base a artículos que ambos periodistas escribieron citando fuentes que afirmaban que la confesión de un disidente georgiano puede haber sido amañada.

Ambos periodistas manifestaron a los funcionarios que no participarían en el caso porque los cargos formulados carecen de fundamento. También alegaron que dichos cargos solamente les incluían a ellos como acusados y que deberían haber incluido también al director y a los editores, porque los reporteros no tienen voz y voto en cuanto a lo que, finalmente, aparece impreso en los periódicos.

Ambos pusieron también en tela de juicio una afirmación soviética de jurisdicción sobre materiales publicados fuera de la Unión Soviética.

Ambos periodistas se encontraban esta semana en los Estados Unidos. A Whitney se le espera de regreso en Moscú a finales de julio y a Piper a mediados de agosto.

Con arreglo a la ley soviética, si los demandados en una causa civil no comparecen a juicio la vista es aplazada normalmente.

La fecha de comparecencia a juicio firmada para el martes fue reajustada después que los acusados solicitaran del juez presidente del Tribunal de la ciudad de Moscú, Lev Almazof, que retirara los cargos formulados.

La vista señalada se produce en un momento de empeoramiento de las relaciones soviético-norteamericanas debido a las fuertes condenas impuestas a dos disidentes en juicios contra los mismos celebrados la pasada semana.

El activista judío Anatoly Scharansky fue condenado a 13 años de prisión acusado de espionaje a favor de los Estados Unidos.

Alexander Ginzburg, miembros del denominado Grupo de Vigilancia de los derechos humanos de Helsinki, fue condenado a 8 años en un campo de trabajo por actividad anti-soviética.

El presidente Carter que, personalmente, negó que Scharansky trabajara para la CIA, manifestó que se sentía «entristecido y acorralado por las condenas impuestas a los dos disidentes».

Varios congresistas norteamericanos denunciaron las condenas y advirtieron que podrían amenazar la ratificación de cualquier nuevo tratado sobre limitación de armas estratégicas.

El embajador norteamericano en Moscú, Malcom Toon, dijo que los cargos formulados contra Whitney y Piper tenían como finalidad intimidar a los periodistas norteamericanos y constreñirlos a que únicamente citaran fuentes oficiales soviéticas.

En una respuesta al caso, las autoridades norteamericanas invitaron en fecha anterior del presente mes a cinco periodistas soviéticos a la Casa Blanca y les recordó sus "derechos y privilegios" cuando informaran sobre Washington.

## REPRESALIA U.S.A.

WASHINGTON, 16. (Efe).—El Gobierno norteamericano ha decidido suspender indefinidamente la venta de alta tecnología, electrónica a la Unión Soviética, en protesta por el tratamiento de dicho país a los disidentes políticos.

Según publica hoy el vespertino «The Washington Star», la primera orden en ese sentido ha sido dada a la empresa Sperry Univac para que retenga la venta de ordenadores electrónicos a la U.R.S.S.

El periódico añade que el presidente Carter está considerando dar la misma orden a la empresa «Dresser», que fabrica maquinaria pesada con destino a las prospecciones petrolíferas.

# Mañana se inicia en Inglaterra la conferencia de paz con Israel

- EL ESCENARIO HA SIDO LLEVADO DEL CENTRO DE LONDRES AL CONDADO DE KENT

EL CAIRO, 16 (EFE).—Egipto reanudará las conversaciones de paz con Israel en Gran Bretaña esta semana insistiendo en que no puede negociar la pérdida de la soberanía árabe sobre territorio árabe, informó un funcionario de la capital egipcia.

El funcionario del ministerio de Asuntos Exteriores manifestó que el presidente Anwar El Sadat transmitió ayer sus instrucciones finales a su ministro de Asuntos Exteriores, Mohammed Ibrahim Kamel, para las conversaciones que celebrará el próximo martes con los ministros de Asuntos Exteriores israelí y norteamericano.

Sadat le dijo a Kamel que la tierra y la soberanía no son negociables, añadió el funcionario.

Esta fue la postura incluida en las proposiciones de paz egipcias presentadas este mes —y rechazadas por Israel— que pedían la total retirada israelí de la orilla occidental del Jordán y de la franja de Gaza y una eventual autodeterminación palestina.

## SERA EN KENT

BONN, 16 (EFE).—La Conferencia tripartita egipcio-israelí-norteamericana, que se iniciará el martes, tendrá lugar en el castillo de Leeds, en Kent, a unos 55 kilómetros al sudeste de Londres, se supo hoy en Bonn de círculos allegados al secretario de Estado norteamericano

Cyrus Vance, informa la Agencia France Presse.

El lugar de celebración de la conferencia, que inicialmente iba a ser el gran hotel "Churchill" situado en el centro de la capital de Gran Bretaña, ha sido trasladado a otro sitio por razones de seguridad, se especifica de la misma fuente.

# PERU, EMPORIO DEL ORO

LIMA, 16. (Efe).—El Departamento Selvático Peruano de "Madre de Dios", colindante con Brasil, se ha convertido en un rico filón aurífero.

Se acaba de descubrir, según informaciones hechas públicas hoy en esta capital, que el potencial aurífero de ese departamento, no se halla sólo en los lechos de los ríos, sino en los llanos que separan los caudales fluviales.

La empresa minera del centro del Perú (Centromin) ha montado un campamento de 10.000 hectáreas en la zona del oro en donde se están perforando once pozos, con excelentes resultados.

El presidente ejecutivo de "Centromin", Guillermo Flores, señaló que se trata de llamar la atención a los inversionistas extranjeros ya que "la instalación de dragas cuesta millones de dólares".

Flores indicó que bien podría obtenerse un kilo de oro por hectárea.

El hallazgo de oro en los ríos de "Madre de Dios" ha hecho que innumerables personas se dirijan a ellos para buscar el preciado metal, que venden al Banco Minero del Perú, en una auténtica "fiebre aurífera".

El Perú, que años atrás tuvo que importar oro para cubrir sus necesidades, ahora lo exporta.

# Zambia propondrá una fuerza panafricana

NAIROBI, 16.—El Presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, declaró que apoyará en principio la formación de una fuerza Pan-africana, destinada a forjar la unidad y defender los intereses del continente.

El presidente, que se encontraba en Nairobi de paso hacia la "cumbre de la O.U.A.", en Jartum, dijo que la actitud de su país con respecto a la intervención extranjera en África estaba clara. «Lo que se denomina intervención extranjera, es en realidad, el derecho de todo país a pedir ayuda a sus amigos. El asunto debe dejarse en manos de cada país individual.—(Efe).»

# COLEGIO MENOR "LAS DELICIAS"

## Caja de Ahorros de RONDA

Internado para:

- ◆ EDUCACION GENERAL BASICA (1.º Y 2.º ETAPAS)
- ◆ BACHILLERATO UNIFICADO POLIVALENTE (B. U. P.)
- ◆ CURSO DE ORIENTACION UNIVERSITARIA (C. O. U.)
- ◆ FORMACION PROFESIONAL (1.º Y 2.º GRADOS)

PLAZAS LIMITADAS

Para información y solicitudes, dirigirse a: Colegio Menor «LAS DELICIAS», Carretera de El Burgo, s/n., RONDA (Málaga), Teléfono 871238, o a cualquiera de las oficinas de la CAJA DE AHORROS DE RONDA

VO  
S  
RA  
nta  
New  
ntran  
cerán  
brase  
"Piper,  
difa,  
el Co.  
Tele-  
on ci-  
que  
geor-  
fiesta-  
o par-  
le los  
de fun-  
que  
es in-  
dos y  
tam-  
tores,  
tlenen  
que,  
so en  
en la  
sovié-  
mate-  
de la  
contra-  
stados  
espera  
los de  
viética,  
causa  
icio la  
ente.  
ncia a  
tes fue  
es acu-  
presi-  
dad que  
reos.  
roduce  
amien-  
co-nor-  
fueres  
s dist-  
mis-  
semana.  
Angel Teruel, pitos en los dos  
ros. Nada con el capote. Con  
muleta estuvo vulgar, no li-  
cidió ningún pase. Mató mal,  
En el cuarto toro vulgar  
el capote y con la muleta no  
estuvo quieto el toro. Matando  
al Pito.  
Damaso González, en el segun-  
do, faena variada y valiente.  
Faena estocada. Oreja y vuelta.  
En el quinto, muy bien con el ca-  
pote. Con la muleta derechazos  
se aplauden, naturales, sue-  
ños a la música. Buena tanda de  
derechazos, cobra una gran esto-  
cada. Dos orejas y vuelta.  
José Luis Palomar, faena vul-  
gar en el tercero con división de  
matones. En el sexto faena  
estocada. Mata de una estocada  
buena. Una oreja y vuelta.  
En el cuarto toro es cogido el  
banderillero, José Teruel, herma-  
no del matador, pasando a la  
cárcel. Ha sido trasladado a  
la clínica de Cornellá. En estos  
momentos aún no hay parte mé-  
dica. Según todos los indicios la  
herida se puede calificar de  
pronóstico reservado, salvo com-  
plicaciones.



# TOROS TOROS



## Paquirri y Paco Alcalde salieron a hombros en Tarragona

- Cogida de pronóstico reservado del banderillero José Teruel, en Barcelona
- Santiago López cortó tres orejas en Ondara (Alicante)
- Vuelta al ruedo para un toro en el Puerto de Santa María y un aviso para Vicente Monte en Madrid

MADRID, 16. (Efe).—Cinco toros de "Camaligera", oriundos de Pimomeroso, y uno de Rodri- guez Arce, lidiado en quinto lu- gar. Buena entrada a la sombra y en el sol, a causa del fuerte calor reinante. Los toros "Camaligera", fueron buenos por los toreros, a excepción del primero que ofreció peligro por ser izquierdo. El tercero se cogió un poco corto y el cuarto tuvo algunas dificultades. Noble, quinto de Rodríguez Arce. Sánchez Bejarano estuvo muy bien toda la tarde. Muy bien con el capote en su primero, tan- to al toro a la verónica como al quite por chucuelinas pos- terior, rematado con un garbo- so serpentina. Faena de muleta de detalles y en la que al- gunos muletaos son verdadera- mente plásticos. Entra a matar en el momento adecuado. Esto- cado y descabello. (Vuelta al ruedo). En el cuarto, que apenas pa- saba y daba continuos "tornilla- dos" al final de la faena, se des- calabró de él con brevedad tras el trasteo, lleno de oficio (al- gunas palmas). Ricardo de Fabra, vulgar en el segundo y efectista y teatral en el quinto. Mató al segundo de pinchazo y cuatro descabellos al quinto. (Silencio y división, res- pectivamente). Vicente Monte, que confirmó la alternativa, vulgar en el del- torado. Su enemigo ofreció peligro por el lado zurdo, por el que no se acopló. Nada destaca- do realizó por el pitón más fac- toso. Pinchazo y cinco descabe- llos. (Silencio). En el sexto valentón con el ca- pote y en quites. Voluntarioso toro con la muleta, aun- que algunos le salen conseguidos. Cuatro pinchazos y tres intentos de descabellos. (Un aviso).

**BUENA CORRIDA EN TARRAGONA**  
TARRAGONA, 16. (Efe).—Seis toros de don Manuel Camacho, de Cádiz, para los diestros Fran- cisco Rivera "Paquirri", Paco Alcalde y Roberto Domínguez. Se realiza el paseillo sin mú- sica y se guarda un minuto de silencio en memoria de los falle- cidos en el accidente de "Los Afaques". Paquirri, una oreja en el pri- mero y dos orejas y rabo y sa- lida en hombros en el segundo. Alcalde, silencio en el primero y dos orejas en el segundo. Sa- lió a hombros. Domínguez, aplausos en el pri- mero y silencio en el segundo.

**GANADO BRONCO EN GERONA**  
GERONA, 16. (Efe).—Corrida de toros, con ganado bronco, de hermanos Vázquez Silva, de Se- villa. Buena entrada. El rejoneador Angel Peralta, vuelta en su primero y oreja en el segundo. Paco Bautista, vuel- ta en el primero y oreja en el segundo. Pepín Peña, oreja en el primero y vuelta al ruedo en el segundo.

**CURRO ROMERO, ABRON- CADO Y PITADO, EN EL PUERTO DE SANTA MARIA**  
PUERTO DE SANTA MARIA (Cádiz), 16.—Cuatro toros de José Luis Osborne, dos de Osborne hermanos y otro, el sobrero, de Javier Osborne, regulares en lidia y presentación, excepto el so- brero, que fue aplaudido en el arrastre y hubo división de opi- niones al darle la vuelta al ruede- ro. Más de tres cuartos de en- trada. Curro Romero en su primero nada con el capote. Regular fae-

**NOVILLADAS**  
Estocada, descabello. (Ovación, vuelta y saludos.) Ernesto Barrera recibe a su primero con dos largas cambia- das. Faena embarrullada. Tres pinchazos y media. (Silencio). En el que cerró plaza, tampoco logra lucimiento ni con el capote ni con la muleta; tres pin- chazos. (Silencio).

**BUENA NOVILLADA EN SEVILLA**  
SEVILLA, 16. (Efe).—Seis novillos de Juan Pedro Domecq, que dieron buen juego para los toreros y que cumplieron con los ca- ballos. Fernando Vera, en su prime- ro mata de estocada. (Una ore- ja.) En el otro pinchazo sin sol- tar y estocada. (Ovación.) Juan Manuel Luque, en su prime- ro pinchazo y media estocada. (Vuelta.) En su segundo pinchazo y estocada. (Ovación.) Mario Triana, en su primero estocada. (Una oreja y dos vuel- tas.) En el que cerró plazo pin- chazo sin soltar y estocada. (Una oreja.)

**MUCHO CALOR EN ZA- RAGOZA**  
ZARAGOZA, 16. (Efe).—Seis novillos de Bernardino García Fonseca, que cumplieron. Calor sofocante y entrada floja. "El Melenas", bien con el ca- pote y con la muleta; estocada y descabello. (Ovación y vuelta.) En su segundo, nada con el ca- pote. Faena musicada y aplau- dida por ambas manos; estoca- da y descabello. (Una oreja y dos vueltas.) Angelito González, aplaudido con el capote. Faena valiente y to- rera; estocada. (Gran ovación y saludos.) En el quinto, faena artística y variada, entre música y olés.

na de muleta. Mata de media es- tocada atravesada. (Pitos). A su segundo lo lancea bien con la capa. Con la muleta nada en medio de una fuerte bronca. Mata de pinchazo y media estoca- da baja. (Bronca). José Mari Manzanares en su primero bien con el capote. El toro da una vuelta completa de campana, quedando casi inútil. Faena de muleta con redondos y naturales aprovechando las es- casas fuerzas de la res. Mata de estocada. (Ovación y salida al tercio). En su segundo estuvo lucido por verónicas y chucuelinas. De muleta instrumenta faena de ali- ño ante la peligrosidad del toro. Mata de dos pinchazos y estocada. (Silencio). José Luis Galloso, fue el tercer espada. El tercero de la tarde, fue devuelto a los corrales, al pa- recer por cojo. Salíó en su lugar el sexto de la corrida. Estuvo lu- cido con el capote. Con la muleta hace buena faena por ambos la- dos, con naturales y redondos que liga con el de pecho. Mata de pin- chazo, media estocada y desca- bello. (Ovación). Al que cerró plaza, el sobrero, bien con la capa. Buena faena de muleta por ambos lados en el centro del redondel. Mató de pin- chazo y estocada en la suerte de recibir. (Una oreja. No dio la vuelta al ruedo por las protestas al toro en la vuelta al ruedo).— (Efe).

**CORRIDA EN MARBELLA**  
MARBELLA (Málaga), 16.—Se han lidiado esta tarde un toro de Torrestrella, para rejones, y seis de Manuel Alvarez, con pocas fuerzas y algunos peligrosos y flojos de remos. Alvaro Domecq clavó tres re- jones de castigo, cuatro pares de banderillas a una mano, un par corto y dos rejones de muerte. (Ovación, una oreja y vuelta). Rafael de Paula, en su primero, ovacionado de capa. Faena con pases en redondo, altos, molinetes, trincherazos y adornos. Mata de dos pinchazos y estocada. (Pal- mas). En su segundo, faena por bajo y por alto, naturales, de pecho,

**NOVILLADA FEMENINA EN VELEZ MALAGA**  
VELEZ MALAGA (Málaga), 16 (EFE).—Segunda de feria. Cin- co novillos de Juan Pedro Do- mecq, con mucho genio. Buena entrada. La rejoneadora Emi Zambrano colocó cuatro rejones, dos pares de banderillas, dos rejones de muerte y pie a tierra dos desca- bellos. (Ovación, dos orejas y vuelta.) Mary Fortes, ovacionada con capote en sus dos enemigos. En el primero hizo faena muy va- liente. Mata de media estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta.) En su segundo, faena artística. Mata de estocada y descabello. (Ovación, una oreja y vuelta.) Maribel Atienzar realizó dos magníficas faenas. Al primero lo mató de estocada corta y desca- bello; y al segundo de estocada sin puntilla. (Le fueron concedi- das cuatro orejas y dos rabos). Las dos novilleras salieron a hombros de la plaza.

redondos. Una estocada. (Ovación y se ausenta de la plaza por tener que marchar a Francia, donde torea mañana). El mejicano Chueho Solórzano, en su primero ovacionado en verónicas y en tres pares de ban- derillas. Faena con pases por bajo rodilla en tierra, redondos, altos, molinetes y otros pases de rodi- llas, naturales y afarolados. Mata de estocada. (Ovación, una oreja, petición ed otra y vuelta). En su segundo, un toro manso, faena breve con pases por bajo, redondos, por alto, molinetes y desplantes de rodillas. Un pincha- zo y estocada. (Palmas). Antonio José Galán, ovacionado en sus dos toros con la capa. En su primero faena con rodillazos por bajo, redondos, por alto, cir- culares, naturales con el de pe- cho, molinetes de rodillas, espaldi-

**UN REJONEADOR?**  
Abria plaza Joselito Morejón, de Sevilla, anunciado en los pro- gramas como joven y rejoneador. Pues bien; ni lo uno, ni lo otro. Juventud relativa y de ser re- joneador, nada de nada. Porque para rejonear —es el catón de este arte— hay que saber montar a caballo y dominar la montura con piernas y rodillas; esto no lo sabe hacer Joselito, que no sol- tó las bridas en toda la tarde, pre- cisamente para evitar caerse. Pa- só repetidamente por delante de sus dos enemigos para intentar clavar primero los rejones de cas- tigo, alguno consiguió poner y luego le llegó el turno a lo que podríamos llamar «show» de las banderillas, que consiste en ir poniendo un palo, volver a la ba- rraera, tomar otro palo y así su-

**LIIDIA ORDINARIA**  
El segundo novillo que saltó a la arena correspondía a Valen- tín Rivas, un chaval de Linares que exhibió buenas maneras a la hora de lancear con la capa en un par de verónicas, a pesar de que la res entraba al engaño rebrin- cada y sin fuerza. Mal pareado estuvo el animal en el segundo tercio y es que las cuadrillas que ayer ayudaron a los noveles to- reros tienen mucha voluntad pero no reúnen otras cualidades tan necesarias como pueden ser una preparación física adecuada, et- cetera.

Como novillada de promoción estaba anunciado el festejo que se celebró ayer en la plaza de toros de Granada. Su resultado no fue precisamente de los que hacen acudir a los cosos a los aficiona- dos ni despiertan el mayor inter- és entre los que no son asiduos, salvo a corridas de toros más se- rias y con estrellas de más re- nombre. De esta forma, ayer ha- bía muy poquito público en las localidades de sombra, y en las de sol no compareció nadie. Obvio es decir que un tanto por ciento muy elevado del respetable estaba formado por turistas que aprovecharon la tarde para pasar calor y obtener algunas fo- tografías que tienen poco que ver con lo que es —o debe ser— la fiesta brava. El ganado —cinco novillos— fueron de la ganadería de doña Francisca Romero, de Jerez. Die- ron el juego esperado en este tipo de animales; codiciosos los de rejones, y también con cualidades positivas los tres restantes, aun- que se fueran en muchos momen- tos sin querer saber nada de los engaños que se les ofrecían. No- villos acordes con las caracterís- ticas del festejo y novilleros que dieron muy diferente juego.

El rejoneador Manuel Vidrié, en sus dos enemigos realizó una ex- celente labor. Cortó una oreja

del primero y las dos del otro, dando en ambos sendas vueltas al ruedo. Joaquín Bernadó, en el prime- ro de su lote, mató de un pin- chazo y una casi entera. (Ore- ja y vuelta.) En el segundo, el diestro acabó su tarea con un pinchazo y una estocada entera, siendo premiado con las dos orejas y dando la vuelta al anillo. Ortega Cano estuvo muy bien en sus dos enemigos, pero no le acompañó la suerte en el pri- mero a la hora de la verdad, clavándole al bicho una estocada entera y numerosos descabellos, por lo que sólo escuchó aplau- sos. En el que cerró plaza, en cambio remató su extraordinaria faena con una estocada hasta la empuñadura, cortando dos orejas y el rabo y efectuando se- guidamente una triunfal vuelta al ruedo.

**GANADERO A HOM- BROS**  
ONDARA (Alicante), 16. (Efe.) Media entrada. Toros de Javier Pallarés, dieron buen juego. Al final de la corrida, el ganadero dio la vuelta al ruedo a hombros. Gabriel de la Casa: Palmas y dos orejas. Santiago López: Una oreja y dos orejas. Jos Salazar: Dos orejas y dos orejas. El rejoneador Antonio Vargas, ovación y saludos.

**BUENA ENTRADA EN FI- GUERAS**  
FIGUERAS (Gerona), 16. (Efe.) Corrida de toros, con reses de Manuel Sánchez y de María Lu- ces Martín de Pérez Taberero, que dieron regular juego. Casi lleno. El rejoneador Manuel Vidrié, en sus dos enemigos realizó una ex- celente labor. Cortó una oreja

rio, pero el presidente se mostró magnánimo y sólo le envió un re- cado. No obstante, hubo palmas para el diestro. El segundo torero de a pie, El Campesino, no es ya ningún chav- al; tiene bien cumplidos los treinta años y según nos confe- saba antes del festejo, era éste el primero en el que iba a actuar esta temporada. Esta inactividad la demostró plenamente después en su tarea, que estuvo totalmen- te falta de recursos y conoci- mientos. Con la capa, nada, pues ni siquiera tenía planta torera para tomar la tela con las ma- nos; después, con la muleta, fue un continuo andar por delante del novillo que en un intento de pase le derribó, sin hacer luego por él, dando tiempo a que llegara un peón desde el otro extremo del coso. Lo único que hizo fue matar con brevedad lo que valió algunas palmas. No es ser riguroso en el juicio, pero poco tiene que ha- cer este hombre en el mundo de los toros. El tercer diestro quedó total- mente inédito. Curro Durán, de Utrera, un chaval bastante jo- ven, quiso sacar partido a su ene- migo pero no consiguió nada pue- sto que a la capa no le acudía y con la muleta se pasó la tarde tirando de él para sacarlo del callejón, lugar al que saltó por cinco veces consecutivas, la últi- ma de ellas ya con el estoque cla- vado; en el propio callejón dobió, para levantarse después y obligar al torero a descabellar allí mismo, entre la complacencia de la parro- quia que estaba asistiendo a un lance ciertamente infrecuente en la fiesta de los toros. Dos horas duró el festejo que estuvo amenizado por una música en conserva que comenzaba a so- nar en los momentos más insos- pechados, como en la faena de capote, etc. Entre esto, el calor, la mala calidad del espectáculo y todo lo demás, el público aban- donó la plaza con síntomas evi- dentes de no haberlo pasado na- da bien.

**Granada: Soporífera novillada de promoción en el coso de Dr. Olóriz**  
Un rejoneador y tres diestros no consiguieron distraer ni por un instante a la parroquia  
El último novillo saltó cinco veces al callejón, siendo re- matado allí mismo de varios descabellos

A. BARRAGAN

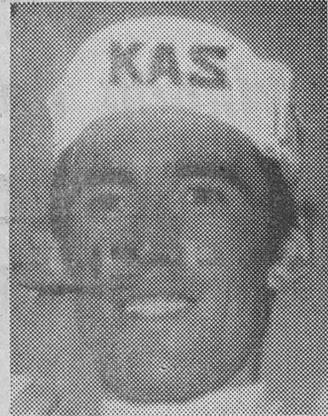
# Pollentier ganó la etapa, alcanzó el liderato, hizo fraude en el control antidoping y fue descalificado finalmente

**ALPE DE HUEZ (Francia), 16.** (Servicio especial de Efe.)—El belga Michel Pollentier venció hoy destacado en la decimosexta etapa del Tour de 235 kilómetros, con llegada en el descenso del Alpe de Huez y se hace con el "maillot" amarillo de líder desbancando a su compatriota Joseph Bruyere.

Entre los favoritos no se produjeron grandes diferencias: el holandés Kuiper finalizó segundo a 38 segundos, el francés Hinault tercero a 46, Zoetemelk cuarto a 1-19, seguidos del portugués Agostinho, el holandés Lubberding, el belga Van Impe y el español Francisco Galdós, octavo a 3-01 de Pollentier. Los belgas Joseph Bruyere y Freddy Maertens acumularon un gran retraso terminando a 11-51 y 9-05, respectivamente, al igual que el francés Mariano Martínez.

En cabeza de la clasificación general figuran tres hombres con una escasisima diferencia: Michel Pollentier que pasa de cuarto a líder, seguido de Joop Zoetemelk a sólo cuatro segundos y de Bernard Hinault a 18 segundos. Detrás de ellos se coloca ya el holandés Kuiper, uno de los favoritos en la salida, pero ya muy retrasado, a 5-35 de Pollentier. Francisco Galdós pasa a séptima posición, desbancando a Maertens y Mariano Martínez. Y justamente detrás de Joseph Bruyere.

Aunque al temido Alpe de Huez no ha ocasionado más que el hundimiento de Bruyere y algunos otros hombres sin que se



hayan producido grandes diferencias entre los favoritos, la victoria de Pollentier pudo haber sido un triunfo total que le hubiera colocado en una posición casi imbatible para la victoria final en el Tour.

Una vez que Bittinger le preparó el terreno, Michel Pollentier saltó en solitario a unos centenares de metros de la cima del Luitel, puerto de primera categoría anterior al Alpe de Huez, en las rampas del Luitel se hundió ya Joseph Bruyere acumulando cuatro minutos y 53 segundos de retraso. Por la cima después de Pollentier cruzó el francés Martínez, seguido de Kuiper, Hinault, Agostinho y Zoetemelk.

En el descenso el campeón de Bélgica continuó su esfuerzo y ese fue el momento en que pudo ganar el Tour. Nadie detrás de él estaba dispuesto a organizar la caza, en el calle que separaba las dos cimas, Luitel y el Alpe de Huez, Pollentier acumuló dos minutos y medio de ventaja en once kilómetros. Seven Nilsson y Raymond Martín, Coequipier de Zoetemelk, se habían colocado en cabeza de un pelotón de quince hombres, comenzaron a relevarse, pero cuando pidieron ayuda a Bernard Hinault éstos no quisieron sumarse a la batalla.

A partir de ese momento todos encontraron una excusa para no tirar del grupo. El director deportivo de Zoetemelk pidió a sus hombres no derrochar esfuerzos por miedo a que Bernard Hinault lanzase el contraataque en el Alpe de Huez. Cyrille Guimard aconsejó a Hinault que dejase a Zoetemelk situarse en la general. Kuiper confesó en la meta que tampoco había querido volcarse porque no tiene aspiraciones al triunfo a causa de la desventaja en la clasificación y prefería reservarse para una posible victoria en la etapa.

Hinault y Zoetemelk finalmente decidieron "dejar hacer" a Pollentier y no lanzar a sus hombres al contraataque.

En la escalada del Alpe de Huez, Zoetemelk quedó algo descolgado de Kuiper e Hinault a cuatro kilómetros de cima, y tras él pasaron el portugués Agostin-

## ● EL ESPAÑOL GALDOS SE COLOCA EL SEXTO EN LA GENERAL

## ● OTROS SIETE CORREDORES FUERON TAMBIEN DESCALIFICADOS POR RECIBIR EMPUJONES EN LA ETAPA

ho, Lubberding, Van Impe y el español Galdós.

En el descenso Hinault y Kuiper emprendieron un duelo a muerte por el segundo puesto en la etapa, mostrándose más rápido el holandés, que terminó a 38 segundos de Pollentier.

### POLLENTIER, DESCALIFICADO POR FRAUDE

**ALPE DE HUEZ (Francia), 16.** (Efe.)—Michel Pollentier llevaba en el control médico una pera de goma disimulada debajo de la axila con un tubo flexible que terminaba bajo la manga del jersey a la altura del puño.

El jurado internacional de comisarios del Tour de Francia, reunido después del intento de fraude del corredor ha aplicado rigurosamente el nuevo reglamento de la comisión médica de la Unión Ciclista Internacional y lo ha excluido de la carrera.

La decisión es de suma importancia, pues descalifica al que se había proclamado "maillot" amarillo con su triunfo en la decimosexta etapa disputada hoy con llegada en el Alpe de Huez. Pollentier no podrá tomar mañana la salida y el holandés Joop Zoetemelk, segundo en la clasificación general es el nuevo líder de la carrera, seguido a 14 segundos por Bernard Hinault. El español Galdós pasa al sexto lugar en la clasificación a 12-40.

El examen médico a Pollentier tuvo su historia. Llegó a las cuatro y diez minutos a la meta y estuvo esperando más de dos horas y media en la caravana, cerca de la línea de llegada en compañía del inspector médico de la Unión Ciclista Internacional, M. Sacconi, del doctor Calvet, médico de la Federación Francesa de Ciclismo y del inspector regional de la Juventud y el Deporte.

A las siete menos diez minutos salió de la caravana con la sonrisa en los labios y declaró que todo iba bien. Pollentier volvió al hotel y pudo incluso saborear una copa de champán en compañía de su director deportivo y algunos periodistas. Sin embargo, a las ocho de la tarde el presidente del jurado internacional, Jean Court, acompañado de M. Sacconi y de Félix Levitan, director este último del Tour, anunciaban la noticia bomba de que Pollentier había intentado fraude en el control.

Se supo después que el corredor llevaba un artilugio de goma y que de acuerdo con el artículo 24 bis del reglamento de la comisión médica de la Unión Ciclista Internacional, quedaba pura y simplemente fuera de carrera.

A la sanción existente que prevenía la desclasificación hasta el último puesto en la etapa, más diez minutos de penalización y una multa, el nuevo reglamento añade, está de suspensión por dos meses de toda competición sin posibilidad de moratoria ni apelación.

Michel Pollentier es el primer "maillot" amarillo del Tour de Francia descalificado por un problema de doping.

### MÁS DESCALIFICADOS

**ALPE DE HUEZ (Francia), 16.** (Efe.)—Siete corredores fueron descalificados hoy por los comisarios del Tour, a causa de «empujones solicitados o no solicitados».

Los siete gregarios que no podrán tomar mañana la salida de la decimoseptima etapa entre Grenoble y Morzine son: Jean Pierre Danguillaume, Bourreau, Oviön, Perret, Bazzo, Coccole y Julien.

### POLLENTIER, DESOLADO

**ALPE DE HUEZ (Francia), 16.** (Servicio especial de Efe.)—Desolado, casi al borde de las lágrimas, Michel Pollentier, vestido con un polo rojo y un short azul rehuía todas las miradas en el hotel de Alpe de Huez, donde se aloja.

Me ha asombrado conocer mi desventura por medio de los periodistas, explicaba, mientras su director deportivo, Fred de Bruyne se reclinaba en una habitación ne-

gándose a atender las llamadas telefónicas.

Los «coequipiers» de Pollentier comenzaban ya a lamentar de las desventuras que suponen los controles antidoping para los corredores. Sale a relucir un asunto del año pasado cuando nombres muy conocidos fueron pronunciados públicamente en un control del Tour pero cuya lista no fue nunca publicada.

Los Flandria rodeados en el hotel por una multitud de perio-

distas y curiosos comentaban la posibilidad de no tomar mañana la salida.

Ha saltado el escándalo y por vez primera desde que se impulsieron los controles médicos en el Tour en 1960 un líder de la carrera es excluido. Solamente Eddy Mercks había sido descalificado de la Vuelta a Italia en 1969, por un control médico.

Otros casos menores fueron los de Bernard Thevenet el pasado año después de la París-Niza, y el de Maertens y Mercks en Bélgica, a causa del estimulante llamado «Stimul».

Joop Zoetemelk también fue castigado después de un control antidoping del Tour en 1977 y en la misma edición tuvieron problemas los españoles, Luis Ocaña y Menéndez y los portugueses Mendes y Agostinho.

Ahora el Tour cambia de rostro. Ya no será una lucha a tres sino un duelo de a dos, entre Joop Zoetemelk y Bernard Hinault, separados solamente por 14 segundos.

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

**ALPE DE HUEZ, 16.** (Efe.)—La clasificación de la decimosexta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, disputada hoy entre St. Etienne y esta localidad, con 235 kilómetros de recorrido, ha sido ésta:

- 1, Michel Pollentier (Bél.-Flandria), 7 horas, 23 minutos y 7 segundos, a una media de 31,820 kilómetros-hora. (Descalificado);
- 2, Kuiper (Hol.-Raleigh), 7-34-45;
- 3, Hinault (Fra.-Gitane), 7-23-53;
- 4, Zoetemelk (Hol. - Mercier), 7-24-26;
- 5, Agostinho (Por.-Flandria), 7-25-19;
- 6, Lubberding (Hol.-Raleigh), 7-25-59;
- 7, Van Impe (Hol.-C. A.), 7-26-08;
- 8, Galdós (Esp.-Kas), M. T.;
- 9, Nilsson

## G. Maso, campeón de España (aficionados)

**COLMENAR VIEJO (Madrid), 16.** (Efe.)—El ciclista tarraconense Salvador Galvez Maso se proclamó campeón de España de ciclismo aficionado en ruta, después de la carrera disputada esta mañana en un circuito próximo a la ciudad.

Los participantes dieron cuatro vueltas a un circuito trazado entre Colmenar, Soto del Real, Guadalix de la Sierra y Cerro de San Pedro, con un total de 165 kilómetros.

Desde el momento de la salida los hombres fuertes de la carrera se despegaron del resto del pelotón y disputando seis corredores al sprint final, en el que se impuso el catalán.

La clasificación final quedó así:

- 1.º—Gálvez Masó (Tarragona), 4 h. 17 m. 00 segundos.
- 2.º—Rodríguez Iguzano, (Santander), mismo tiempo.
- 3.º—Fernández Martín (Vitoria), mismo tiempo.

Ministerio de la Gobernación

**Col Du Luitel (primera categoría):**

- 1, Pollentier, 20 puntos;
- 2, Martínez, 6;
- 3, Kuiper, 14.

**Alpe De Huez (primera categoría):**

- 1, Pollentier, 20 puntos;
- 2, Kuiper, 16;
- 3, Hinault, 14.

### CLASIFICACION GENERAL

**ALPE DE HUEZ (Francia), 16.** (Efe.)—Después de la descalificación del corredor belga, Michel Pollentier, la clasificación general del Tour de Francia queda así:

- 1, Joop Zoetemelk (Hol.-Mercier), 80-06-41;
- 2, Bernard Hinault (Fra.-Gitane), a 14 segundos;
- 3, Hennie Kuiper (Hol.-Raleigh), a 5-31;
- 4, Joaquín Agostinho (Por.-Flandria), a 6-10;
- 5, Joseph Bruyere (Bél.-C. A.), a 9-32;
- 6, Francisco Galdós (Esp.-Kas), a 12-40.

### GENERAL POR EQUIPOS

**ALPE DE HUEZ, 16.** (Efe.)—Después de la etapa de hoy, la clasificación general por equipos de la Vuelta Ciclista a Francia quedó establecida en la forma siguiente:

- 1, «Mercier», 420 horas, 34 minutos y 09 segundos;
- 2, «Raleigh», 420-50-12;
- 3, «C. A.», 421-06-43.

## Boxeo

# CASTAÑOS RETUVO EL TITULO EUROPEO DE LOS PLUMAS

VENCIO POR INFERIORIDAD EN EL QUINTO ASALTO A FRANCÉS AMATLER

BOXEADOR EN ESTADO DE COMA A CONSECUENCIA DE LOS GOLPES RECIBIDOS

**LA CORUÑA, 16.** (Efe.)—Roberto Castañón retuvo su título de campeón de Europa de los pesos plumas, al vencer por inferioridad en el quinto asalto al francés Alber Amatler, en combate que se disputó en el Palacio de Deportes de esta ciudad. La pelea resultó fácil para el español, que se encontró con un adversario de estilo muy depurado, pero sin ninguna potencia en sus puños.

Ya desde el primer asalto se puso en evidencia que Castañón acabaría con su rival en cuanto le conectase los puños. Pero Amatler, con una excelente técnica, evitó en este primer período, y en el siguiente, los golpes del campeón, aunque por su parte no consiguiera colocar ni uno sólo con nitidez.

En el segundo período, sin embargo, una derecha del campeón llegó bien al rostro del francés, que se desplomó sobre la lona, y aunque se levantó, el árbitro le aplicó la cuenta de protección. Allí estuvo el principio y el fin del combate, porque Amatler, a partir de ese momento, se limitó a eludir los fuertes golpes del titular, mientras que éste buscaba la mano definitiva.

Tras un tercer y cuarto asaltos de escasa entidad, porque el francés no entraba en la guardia del campeón, llegó el quinto período, en el que se produjo el desenlace.

Poco después de iniciado el asalto, Castañón llegó a su adversario, quien dobló la rodilla. Se incorporó antes de que el árbitro finalizase la cuenta, pero sólo aguantó en pie unos pocos segundos, ya que dos buenos golpes de Castañón le enviaron de nuevo a la lona, instante en que el árbitro, ante la evidente inferioridad del francés, detuvo la pelea y proclamó la victoria de Roberto Castañón.

En resumen, combate de escasa entidad para Castañón, que se mostró muy superior en pega-

ga a su adversario. Fue algo así como el juego del ratón y el gato. Amatler trató de eludir los golpes de Castañón, pero sólo lo consiguió en contados momentos. Su derrota fue inapelable, ya que en el quinto asalto, cazado por dos veces consecutivas, no estaba en condiciones de proseguir la pelea.

### BOXEADOR, EN COMA

**VALENCIA, 16.** (Efe.)—El pugil setabense, Salvador Pons, se encuentra en estado profundo de coma en el Hospital Clínico de Valencia, siendo las posibilidades de vida muy pocas, según el personal médico que le atiende.

El boxeador disputaba anoche el segundo combate entre pesos ligeros y en el transcurso del tercer y último asalto, su contrincante, Torres, propinó un fuerte golpe en el rostro de Pons, que le hizo caer sobre la lona, donde escuchó contar hasta ocho, donde escuchó contar hasta ocho, donde escuchó contar hasta ocho.

Los hechos sucedían en la ciudad de Alcira en una velada organizada después de tres años de ausencia de este deporte en aquel lugar. El árbitro ordenó prosiguiera la pelea, momento en el que Pons siguió recibiendo un duro castigo hasta que decretó el árbitro la suspensión de Pons por inferioridad. Pons se desvaneció en el "ring" y fue trasladado al Hospital Municipal de Alcira y de allí al Hospital Clínico de Valencia, donde se encuentra luchando contra la muerte en el servicio de reanimación.

El parte facultativo elaborado por el Servicio de Urgencia del referido centro decía que presentaba el boxeador hematoma subaracnoidal, edema cerebral, muy grave. En la madrugada le fue practicada la cractenómica.

A las nueve de la noche de hoy, el estado del boxeador sigue siendo grave, temiéndose seriamente por su vida.

# España, eliminada de la Copa Davis por Suecia

## BORG VENCIO A HIGUERAS EN EL ENCUENTRO DECISIVO POR 6-1, 6-4 Y 6-2

BASTAAD, 16. (Efe.)—Como estaba previsto, el sueco Bjorn Borg venció esta tarde al español José Higuera en el último encuentro de singles del match entre ambos equipos, por las semifinales de la zona "B" euro-occidental de la Copa Davis, por el inabarcable tanteo de 6-1, 6-4 y 6-2, después de ciento veintiséis minutos de juego en el Club de Tenistas de esta ciudad, con casi cincuenta mil espectadores en el graderío.

No se produjo el milagro, por lo que el herético Bjorn Borg no se convirtió en el hombre que haga concesiones ni tenga debilidades, a pesar de haber estado en el punto de perder el partido.

En el cuarto game, realizó otro extraordinario "ace", para empatar a dos. En el quinto hubo dos faltas dobles de Higuera y Borg rompió su servicio, para ponerse en tres a dos de ventaja. Y el sueco volvió a ganar el sexto juego sobre su saque, aunque Higuera equilibró algo en el séptimo, que se adjudicó, también sirviendo.

Nueva ventaja de Borg en el octavo game con cinco a tres y cinco a cuatro en el noveno juego, sobre el servicio de Higuera que hizo un punto de "ace" excelente. Pero en el décimo y definitivo juego de este set surgió el Borg de gala, que terminó ganando por seis a cuatro en cincuenta y ocho minutos.

Comenzó el tercer y último set con ventaja de Higuera, empatando Borg en el siguiente game, para que el español se adelantara otra vez en el tercer juego y se produjera el empate a dos en el cuarto.

En el quinto, Borg rompió otra vez el servicio de Higuera, que cometió dos faltas dobles más y el juego puso en franquía el partido en el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

El segundo set se inició con servicio de Higuera, con doble falta de saque y que propició el rompimiento de su servicio a manos del sueco.

El segundo game fue para Higuera, que empató a uno, y el tercero que le puso en ventaja de dos a uno.

En el cuarto, Borg, realizó otro extraordinario "ace", para empatar a dos. En el quinto hubo dos faltas dobles de Higuera y Borg rompió su servicio, para ponerse en tres a dos de ventaja. Y el sueco volvió a ganar el sexto juego sobre su saque, aunque Higuera equilibró algo en el séptimo, que se adjudicó, también sirviendo.

Nueva ventaja de Borg en el octavo game con cinco a tres y cinco a cuatro en el noveno juego, sobre el servicio de Higuera que hizo un punto de "ace" excelente. Pero en el décimo y definitivo juego de este set surgió el Borg de gala, que terminó ganando por seis a cuatro en cincuenta y ocho minutos.

Comenzó el tercer y último set con ventaja de Higuera, empatando Borg en el siguiente game, para que el español se adelantara otra vez en el tercer juego y se produjera el empate a dos en el cuarto.

En el quinto, Borg rompió otra vez el servicio de Higuera, que cometió dos faltas dobles más y el juego puso en franquía el partido en el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

Nuevamente, en el séptimo game, Borg rompió el servicio del español que cometió una doble falta y ya lanzado, el sueco arrojó la pelota en el punto de saque.

En el sexto game que ganó, poniendo el tanteador en cuatro a dos.

# RESULTADOS DEL TROFEO "AVILA ROJAS OPEN"

Los resultados que se dieron ayer en la quinta jornada del torneo de fútbol "Trofeo Avila Rojas - Open" Granada 74, fueron los siguientes:

**Grupo I:**  
Granada 74, 1; R. Albayzín, 1  
La Paz, 1; Atl. Chana, 0  
Chauchina, 3; Granada 74, 2 (14 minutos).  
Haza Grande, 1; Chauchina, 1

**Clasificación:**

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
La Paz	5	4	1	0	11	4	9
Chauchina	5	3	1	1	15	9	7
Granada 74	5	2	2	1	9	7	6
Haza Grande	5	2	1	2	5	5	5
R. Albayzín	5	1	1	3	8	11	3
Atl. Chna	5	0	0	5	0	12	0

**Grupo II:**  
Maracena, 3; Huétor Vega, 1  
Armillá Ind., 2; Arenas, 3  
La Unión, 4; Atl. Zaidín, 2  
Maracena, 1; Arenas, 1 (atrasado segunda jornada).

**Clasificación:**

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Maracena	5	3	1	1	11	7	7
Arenas	5	3	1	1	8	6	7
Huétor Vega	5	3	0	2	10	5	6
La Unión	5	4	0	1	10	3	5
Atl. Zaidín	5	1	0	4	10	18	2
Armillá Ind.	5	0	0	5	6	16	0

La Unión figura con tres puntos menos por sanción.

**PROXIMA JORNADA**  
Semifinales: Martes, 9, La Paz - Arenas.  
Miércoles, 9, Chauchina - Maracena.  
Final: Viernes, a las nueve de la noche, entre los dos ganadores.

—Todos los partidos serán a las nueve de la noche de los días citados.  
—Caso de empate en las semifinales se lanzarán penaltis de acuerdo con el reglamento. En la final en caso de empate, prórroga reglamentaria y penaltis.

**COMITE DE COMPETICION**  
—Primera amonestación a los siguientes jugadores por hacer observaciones al árbitro: Francisco Bolívar López (Huétor Vega), José Boldado Verdeto y José L. del Ojo Torres (Arenas), José M. Urquiza Morales y Manuel Ríos Jiménez (Armillá I.), Francisco Fernández Fernández (Granada 74), Francisco Fernández Torres (Rayo Alb.), Manuel Jiménez Sánchez y Javier Ortega Carreño (Chauchina), Joaquín Gil Higuera y José L. Martínez Eleuterio (Haza Grande).  
—Maracena - Huétor Vega  
—Un partido de suspensión al jugador del Maracena Miguel Angel Rodríguez Hurtado, por juego peligroso.  
—Dos partidos de suspensión a los jugadores del Maracena José A. Avila Povedano y del Huétor Vega Joaquín Medina Ferrer, ambos por agresión a contrario.  
—Primera amonestación al jugador del Maracena Miguel Martínez Jiménez, por juego peligroso.  
—Dar por terminado el encuentro entre el Huétor Vega y el

Maracena fue suspendido por el colegiado por agresión de espectadores al mismo, en el minuto 81 del encuentro, con el resultado técnico que campeaba en el marcador de Huétor Vega, 1; Maracena, 3.

—La Paz - Atl. Chana  
—Suspender por diez partidos al jugador del La Paz por agresión al árbitro.

—La Unión - Huétor Vega  
—Vista la reclamación del La Unión en relación al fallo del Comité de Competición en relación con este encuentro, en el que por retirada del terreno de juego de éste equipo a los diecisiete minutos del encuentro, se daba por perdido el partido al equipo infractor y se le deducían tres puntos de la clasificación, acuerda:

Desestimar dicha reclamación, en primer lugar porque el reglamento no contempla la circunstancia de que no se presente un árbitro y pite una tercera persona de común acuerdo ambos equipos. Sin embargo, existen precedentes en partidos de competición, y los resultados y el desarrollo del encuentro se dio por válido.

**PLANTA UN ARBOL. TRATA CON CARINO A LOS ANIMALES.** Es una promoción de la Sociedad Protectora de Animales y Plantas. Ayúdala. Teléfono: 22-56-44.

lido en ellos. En segundo lugar, en relación al descuento de los puntos de la clasificación el reglamento sólo contempla tres posibilidades, de cuales la única aplicable por analogía es el a) y por ello no ha lugar a la reclamación.

## NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

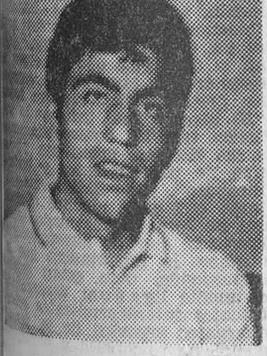
Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto



HIGUERAS

que José Higuera jugó a un nivel más que aceptable y desde luego, mucho mejor que el viernes frente a Johansson, en el partido que abrió este encuentro. Pero la diferencia entre Borg y Higuera es hoy por hoy abismal y el sueco jugó con comodidad aunque en ocasiones perdió puntos, ante aciertos de Higuera, sobre todo cuando el español subió a la red en busca de la bolea para rebasar a su adversario.

Higuera cometió nueve faltas dobles, la mayoría de ellas debidas al cansancio que acusó el tennista español, al que Borg rompió el servicio en seis ocasiones. Sin duda la derrota de Higuera frente a Johansson ha decidido este encuentro porque era de prever tanto que Orantes vencerá al número dos de Suecia.



ORANTES

que se produjo hoy en el primer partido de esta jornada tennística, como que Higuera y Orantes derrotaran en el encuentro de dobles al veterano Ove Bengtson y a un Bjorn Borg que tiene tanta personalidad que en los encuentros de parejas se enfrenta en un luchador nada más discreto, mientras que en individuales saca a relucir su extraordinaria potencia, su dominio absoluto del tenis, su velocidad física, su calidad técnica y su genio contenido que su rostro no traduce, pero que se refleja en sus acciones.

**EL PARTIDO**  
La película del encuentro de esta tarde el vikingo y el español se desarrolló claramente la superioridad del primero, que inició el primer set con ventaja, para adjudicarse el segundo y tercer juegos de Higuera el cuarto, que quizás fue el mejor momento de juego del tennista hispano.

En el quinto juego fue también el sueco Borg, sobre su servicio, y en el sexto, Higuera pasó de "ace" extraordinario a dos faltas dobles que le dieron el juego a Borg, quien rompió por sexta vez el servicio de su ri-

### Automovilismo

## REUTEMAN TRIUNFO EN EL GRAN PREMIO DE GRAN BRETAÑA DE FORMULA I

**BRANDS HATCH (Inglaterra).**—Un tremendo error de Niki Lauda, con "Brabham", actual campeón del mundo de fórmula I, en la vuelta sesenta de las setenta y seis de que constaba la carrera, al intentar adelantarse a Bruno Giacomelli. "MC Laren", propició el apretado tercer triunfo en diez carreras del Campeonato del argentino, casi desahuciado de "Ferrari" Carlos Reutemann.

Como ya va siendo costumbre en las últimas carreras del Campeonato Mundial, los "Lotus" conducidos por Ronnie Peterson y Mario Andretti se encontraban en la primera línea de la parrilla de salida, al comenzar el Gran Premio de Gran Bretaña de fórmula I, disputado con un brillante sol, después de las nubes que se habían apropiado del abarrotado circuito durante la mañana.

### CLASIFICACION DEL GRAN PREMIO DE GRAN BRETAÑA DE FORMULA I

- 1.—Carlos Reutemann, "Ferrari", 1 H., 42 M., 12 S., 39 centésimas, a 187 Km./H. (Nuevo récord de la prueba).
- 2.—Niki Lauda, "Brabham", 1-42-13-62.
- 3.—John, Watson, "Brabham", 1-42-49-64.
- 4.—Patrick Depailler, "Tyrrell", 1-43-25-66.
- 5.—Hans Stuck "Shadow", a una vuelta.
- 6.—Patrick Tambay, "MC Laren", a una vuelta.
- 7.—Bruno Giacomelli, "MC Laren", a una vuelta.
- 8.—Brett Lunger, "MC Laren", a una vuelta.
- 9.—Victorio Brambilla, "Surtees", a una vuelta.

lló al español en el octavo y último juego del set y del partido y el escandinavo se adjudicó por seis a dos, con un "ace" formidable en el punto último del game, del partido y de la eliminación.

10.—Jacques Laffite, "Ligier", a tres vueltas.

Vuelta rápida para Niki Lauda (la número 72), en 1-18-60, a 192,650 kilómetros hora, nuevo récord oficial del circuito.

### CLASIFICACION DEL MUNDIAL

- 1, Andretti, 45 puntos; 2, Peterson, 36; 3, Lauda y Reutemann, 31; 5, Depailler, 26; 6, Watson, 16; 7, Laffite, 10; 8, Paretse, Scheckter y Hunt, 8; 11, Fittipaldi, 7; 12, Pironi, Regazzoni y Jones, 5; 15, Tambay, 4; 16, Villeneuve, 3, 17, Stuck, 2 puntos.
- La próxima prueba de este mundial se disputará el próximo día 30 de julio, en Hockenheim, Gran Premio de Alemania.

**OJOS SEDUCTORES COSMETICO**

**¡¡NO SE TIÑA!!**

REGENERE SU CABELLO CON BRILLANTINA SVLTANA CONTRA LAS CANAS

## SHAVER

EL AVE EN LA QUE PUEDE CONFIAR PARA GRAN PRODUCCION.

ANGELITO, AHORA ESTA EN ESTADO DE CRISALIDA

**SHAVER STARCROSS 288**

Lider diez veces en resúmenes de USDA Distribuidor exclusivo para Andalucía y Extremadura

**avigrana/sa**

OFICINAS: Pasaje de Andaluces n.º 6 Telf. 278250 - Granada

**CONDUCTOR:** Demuestra tu educación automovilística respetando y colaborando con los demás conductores para un mejor tráfico.

# EL INSTITUTO DE CIENCIAS PARAPSICOLÓGICAS HISPANOAMERICANO DE GRANADA, ÚNICO EN ESPAÑA EN SU GÉNERO

Hasta hace poco tiempo se ha venido considerando a la Parapsicología como la ciencia que se ocupaba de investigar las acciones paranormales y la que se unía igualmente a personas muy determinadas: sólo a aquéllas a las que se les consideraba con un poder especial. Pero evidentemente el horizonte de esta ciencia se ha ampliado: antes sólo estudiaba el fenómeno; ahora, lo provoca, es decir, hace que busquemos en nosotros mismos esas facultades ocultas y hace, igualmente, que las desarrollemos de una manera consciente. Entre los campos de la Parapsicología, y que más importancia está adquiriendo, se sitúa la Bioinformación, la cual se viene investigando y poniendo en práctica en el Instituto de Ciencias Parapsicológicas Hispano - Americano de nuestra ciudad. Dicho centro, desarrollando ambiciosos proyectos e investigaciones, aspira a situar a la parapsicología hispana en el lugar que le corresponde. Es el único instituto que viene realizando estudios sobre el campo de la Bioinformación.

Sí, verdaderamente hablamos mucho de esta ciencia, pero ¿qué

vida, llegando a reproducirse de forma automática mecánica. Por tanto de lo que se trata es de anular o borrar esta errónea programación que hemos recibido y restituirla por la programación correcta.

## EL CAMBIO DE CONDUCTA EQUIVOCADA

—¿Cómo se consigue cambiar esta conducta equivocada?

—Esto se logra haciendo uso de diferentes equipos electrónicos capaces de restringir nuestras más importantes funciones vitales: latidos del corazón, ondas cerebrales, variaciones de las temperaturas en las distintas zonas del cuerpo, etc. Dichos equipos nos proporcionan una información directa y objetiva de la situación en la que nos encontramos y de la cual somos totalmente inconscientes: nos sentimos mal y no sabemos por qué. La Bioinformación nos brinda la posibilidad de cambiar o alterar estas conductas equivocadas. Resumiendo: podemos decir que antes que na-

—No nos atamos con este entrenamiento a través de aparatos a las máquinas?

—De ninguna manera! Si en un primer momento parece que sí, que nuestra salud depende de un aparato más o menos complicado, esto no es cierto pues, a la larga, dicho instrumento nos sirve única y exclusivamente para aprender ciertas técnicas que, en última instancia, somos nosotros los que las desarrollamos no el aparato. Es decir que actuamos nosotros sobre nosotros mismos. Una vez aprendidas dichas técnicas no necesitamos el aparato. Podemos ponerlas en juego en cualquier circunstancia de nuestra vida. Es paradójico que tenga que ser una máquina la que nos proporcione información sobre nosotros mismos, pero es una consecuencia muy lógica del proceso de desnaturalización de la vida.

## HACIA UNA RECUPERACION DE VALORES

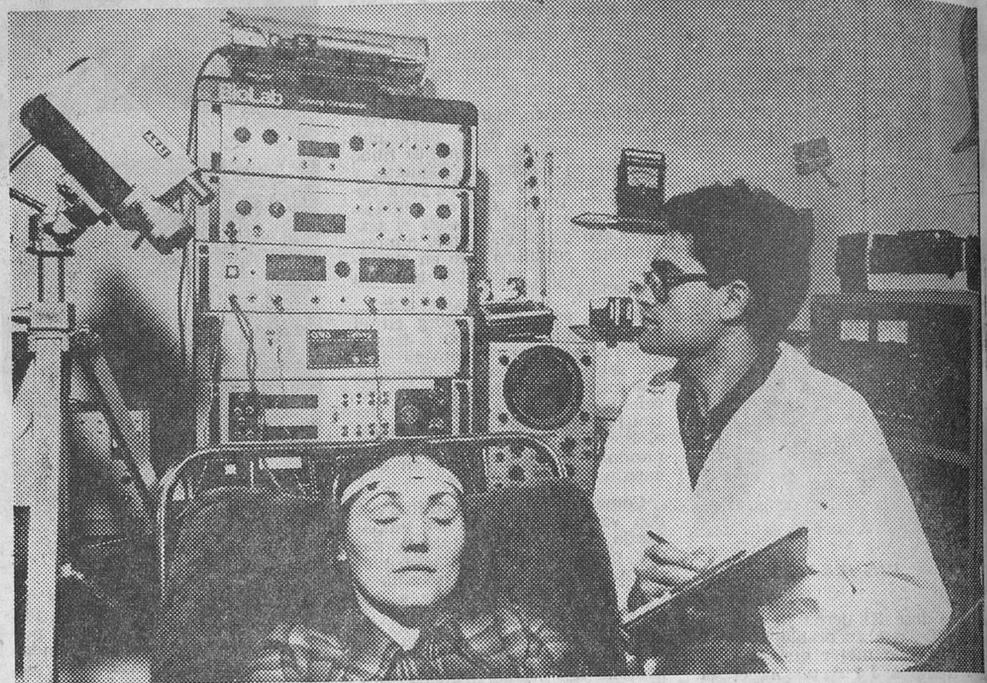
—Entonces, ¿es necesario llevar una vida natural para con-

nosotros mismos fortaleciendo nuestras capacidades de automejoramiento. Y esto sólo se consigue acercándonos a las leyes que rigen nuestro desenvolvimiento

na que trabajáis sobre la Bioinformación, ¿es esto cierto?

—En este momento, efectivamente, somos el único centro en nuestro país que trabaja en estas novísimas técnicas. Es más, nos contamos entre las cuatro o cinco instituciones que trabajan en estos mismos campos en toda Europa.

tados por medio de la Bioinformación se obtienen, al contrario de los conseguidos por los yoguis, faquires y místicos orientales, en un período de tiempo más corto, de tal modo que si un maestro o monje oriental consigue dominar, por ejemplo, la temperatura de su cuerpo a lo largo de penosos años de esfuerzo y disciplina,



El profesor José V. Colastra, realiza una de las técnicas de la automodificación de la conducta.

- LA BIOINFORMACION, EL YOGA DE OCCIDENTE
- La Humanidad, por fuerza, tiene que caminar hacia una recuperación de valores que, con el paso del tiempo ha perdido
- Al habla con José V. Colastra, director del departamento de Docencia de dicho Instituto

es realmente la Bioinformación? Como es de esperar nosotros no les vamos a contestar a esta pregunta, ya que no les podríamos resolver sus dudas. Por ello nos hemos entrevistado con José V. Colastra, director del Departamento de Docencia de dicho Instituto, jefe de estudios de «Cybergenic Foundation», de U.S.A.; ex profesor de la «Cyberam University», de U.S.A.; miembro de número de la «Psychophysics Foundation», de U.S.A.; de la «Rampid» y de la «Feip». Creemos que es la persona más idónea para explicarnos algo más sobre la Bioinformación.

## LA BIOINFORMACION

—Danos una definición de esta ciencia.

—Es la técnica de la automodificación de la conducta del ser humano a nivel psíquico y somático.

—¿Nos puedes explicar más extensamente esta definición?

—Sí; el ser humano vive en un permanente estado de caos psicológico y visceral. Nuestros órganos, nuestras funciones vitales, emociones, etc., no se desarrollan con normalidad sino que por el contrario se producen desordenada y anárquicamente. Esto crea una serie de trastornos a los que modernamente se les llama funcionales y que son las causas principales de la mayor parte de las enfermedades. Entonces la Bioinformación nos da las técnicas e instrumentos para atajar esta situación ya que parte de la base de que la mente humana es la computadora más perfecta que existe y de que todos estos procesos de conducta equivocada han sido aprendidos de una manera inconsciente a través de nuestra

da, y en líneas generales, es necesario un entrenamiento que en la mayoría de los casos y dependiendo del área sobre la que se pretenda actuar, la duración de dicho entrenamiento resulta relativamente corta.

seguir esta automodificación de nuestra conducta?

—La Humanidad, por fuerza tiene que caminar hacia una recuperación de valores que con el paso del tiempo ha perdido. Debemos recobrar la confianza en

natural, en definitiva a la Naturaleza, sin tener para ello que dejar a un lado algunos de los estimables logros de nuestra civilización. Debemos llegar a una armonía.

## BIOINFORMACION Y YOGA

—¿No es la Bioinformación una reproducción de la doctrina yogui?

—A la Bioinformación se le ha calificado en muchas situaciones como el yoga electrónico o del Oeste (de Occidente) y hasta cierto punto este calificativo no es erróneo. Sin embargo, existen dos factores que lo diferencian marcadamente: en primer lugar vemos que el lenguaje, y la metodología usados por la Bioinformación son totalmente accesibles a la mentalidad occidental. No le son extraños; por el contrario, les son familiares; y segundo, que los logros experimen-

un occidental por medio de esta técnica, la Bioinformación, lo consigue en cuestión de semanas o meses.

—¿Hay personas más calificadas que otras para aprender estas técnicas?

—En realidad el problema no es la cualificación sino el grado de deterioro psicósomático que padecemos cuando iniciamos el entrenamiento. De este grado depende la duración del mismo.

Hablar de la Bioinformación sería hablar horas y horas sin parar y nosotros, desafortunadamente, no podemos hacerlo. Creemos que con todo lo que aquí se ha dicho hemos contribuido, en la medida que podemos, a ampliar este tan extenso campo. Su principio nos resume todo: «El hombre mal informado informa también equivocadamente a sus visceras, creándose todo tipo de padecimientos y enfermedades». La Bioinformación, junto con otros muchos campos que no hemos mencionado, están haciendo que la Parapsicología adquiera la importancia que le corresponde, pues están estrechamente ligados: desarrollan trabajos interdependientes sobre diferentes aspectos de la fenomenología psicofísica y paranormal.

ARANZAZU

## CEUTA Y MELILLA son dos provincias españolas y andaluzas

- DEFENDER LA ESPAÑOLIDAD DE AMBOS PUEDE REQUERIR UNA ACCION A NIVEL NACIONAL

**E**l pasado viernes se constituyó la «Asociación Ceuta y Melilla españolas». Una vieja idea con proyección nacional y con sede en Granada.

Se trata de un intento serio de tomar postura definitiva ante los constantes rumores de la posible entrega de aquellas dos provincias españolas al reino de Marruecos: un intento —al parecer— de determinados sectores políticos que esgrimen como única tesis la que la población si es española, pero el territorio no.

No se trata aquí de inclinar la balanza por una u otra parte —la misión del informador es otra—, pero lo que sí es cierto es que la Geopolítica, la condición del territorio, siempre ha sido ciencia de regimenes totalitarios. Son los hombres, los que respetando a la naturaleza, hacen una cultura, una sociedad, una historia: una Nación.

Ceuta y Melilla son españolas y andaluzas; y éste es el sentir de los ciudadanos que allí viven. Si no fuese una barbaridad en teoría política propondríamos una fórmula para dejar en la cuneta fantasmas; organizar un referéndum, en el que los habitantes de derecho de aquellas dos provincias votasen

—¿no intentamos estabilizar una democracia?— si quieren ser españoles o marroquíes. Si el resultado es afirmativo para España, no hay duda. Y si lo es para Marruecos, adelante con la independencia y la entrega.

Un Gobierno no se estabiliza por concesiones, sino por su política de Estado, por su voluntad de poner en marcha y defender a toda costa una «Sociedad de Derecho». Lo demás es añadidura. Y Ceuta y Melilla forman parte del patrimonio de la nación española. ¡Ustedes verán lo que se hacen!

Nos proponíamos hacer una reseña de un acto con interés periodístico, y hemos terminado —«ultra»— les aseguramos que no corresponde ni a izquierdas ni a derechas, ni siquiera a un Centro Sociológico, sino a una idea de ciudadanía preocupada cada vez más por el deterioro del orden público, por la crisis económica, por la falta de una política de Gobierno definida, por el aislamiento del ciudadano medio de la realidad política que unos pocos intentan justificar en el 15 de junio del 77.

En fin, que el viernes pasado se formó definitivamente la «Asociación Ceuta y Melilla españolas», entidad a la que deseamos los mayores éxitos en la misión para la que fue creada.—R.

**CURA DE AGUAS TERMALES**  
**Artritis, Ciática, Reuma**  
**Asma bronquial**  
**Afecciones garganta**

**PISCINA TERMAL DE RECUPERACION**  
 Tenis, pesca,  
 parque natural,  
 parque infantil, hotel...

Temporada:  
**10 Junio a 10 Octubre**

**BALNEARIO ALHAMA DE GRANADA**